

Jan de Ruijter
ECHT DUURZAAM
ONDERWIJSBELEID
VAN EEN NIEUWE
REGERING NA 22
SEPTEMBER 2017
Pag. 15



Diasabra 20 Mei 2017 -Edicion-10 Vol.2259 Sta.Cruz #110
Tel: 585-9500 Fax:585-0951 - E-mail: solodipueblo@gmail.com

**URATACA
CENTER**
AWE Mei 20
Mix Seafood
Casserole, Garlic Bread
& Brocoly Afl 10.-
Soppi di: Galiña
Awg. 8.50
Tel: 585-5212

DIRECTOR DI COMPANIA TEC INCORPORATED ATRACÁ PA DOS INDIVIDUO CU CARA TAPÁ Y ARMA



MEP A LANZA DOS CANDIDATA NOBO: DARLAINE ERASMUS Y SHARLENE STARKE



Despues di
un atraco
Polis a track
un iphone y
a detene un
sospechoso na
Cura Cabay



**Dia 1 di Juni proximo
ta e ultimo dia pa
entrega e declaracion di
inkomstenbelasting 2015**
No lo duna mas prolongacion di
termino



FECHA **DIADOMINGO 21 MEI 2017**
ORARIO **9AM- 11.30AM** KOFFIEMORGEN
11.30AM - 2.30PM CUMINDA, CARNI STOBA
4.00PM - ZETA BAND
LUGAR **ON THE CORNER (MUNDO NOBO) SANTA CRUZ**
KOFFIEMORGEN **AFL 10.00** PLATO CARNI STOBA **AFL 15.00**



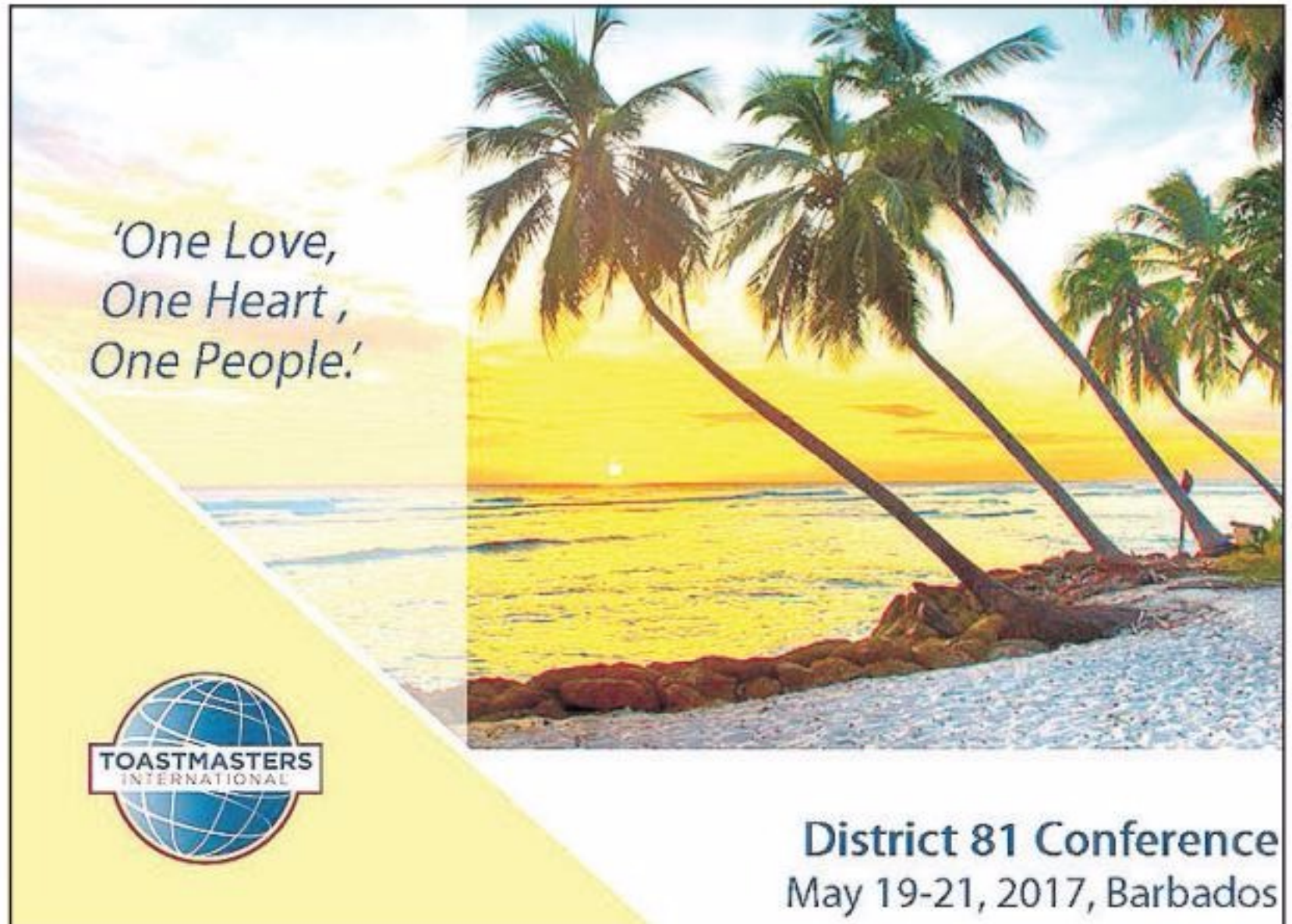
Aruba participando na e Toastmasters District 81 International Speech and Table Topics Contest 2017 na Barbados



Diahuebs mainta un delegacion chikito a viaha di Aruba pa Barbados pa participa na e Toastmasters District 81 International Speech and

Table Topics Contest 2017.

Clementia Eugene, lecturer na UA, miembro di University of Aruba Toastmasters Club



(UATC) y Mireille Sint Jago, Presidente di Gilberto François 'Betico' Croes Toastmasters Club (BCTC), ex - presidente di Arikok Toastmasters Club, fundador y e prome VP di Educacion di UATC y fundador di BCTC.

Durante e competencia aki mas di 10 pais den Caribe lo participa. Dia 8 di April 2017, durante e competencia nacional di Aruba e ganadora di Best Speech tabata: TM Clementia Eugene y e ganadora di Best Table Topics Speaker tabata: TM Mireille Sint Jago.

E conferencia ta dura 3 dia y ta brinda oportunidad tambe na tur Toastmasters y invitadonan presente pa participa na diferente workshop educativo tocante comunicacion y liderazgo. Algun di e

oradornan ta: Toastmaster Subbi P. Mathur, un Medical Research Professor di Charleston, South Carolina. conoci pa su bukinan pa mucha: 'Grandma Tales' pero tambe e Toastmaster y trainer di desaroyo personal Linda Allen cu ta di Enid, Oklahoma. TM Allen lo presenta e workshop: 'Leading With Love', un tendencia caminda e cultura di companianan ta cambia di 'Love of Power', pa 'Power of Love'.

Diasabra e competencia mes lo tuma lugar. Via Whatsapp y Facebook Clementia y Mireille a ricibi hopi deseo di exito.

Pa esnan cu ta interesa pa haya mas informacion con pa acudi na un reunion educativo di un club di Toastmasters na Aruba, por tuma contact cu Presidente di BCTC Mireille Sint Jago na 6900099.



ANUNCIO – BLBA/089/17

Middels deze brief wordt de aangevraagde Referendum onder de werknemers van:

“Divisino N.V.(Alhambra Casino)” afgelast.

Reden hiertoe is het in gebreke zijn met het Arbeidsvredebesluit III, artikel 2, lid 4.

Aruba, 19 mei 2017

Mediado di Gobierno
Anselmo Pontilius

PUEBLO A HAÑA SU PEN BEK

Pa kualkier informacion
solodipueblo@gmail.com
of
585-9500

MEP A REUNI CU DELEGACION DI NACIONAN UNI TOCANTE

‘SUSTAINABLE DEVELOPMENT GOALS SDG’

Lider di MEP, mr. Evelyn Wever-Croes y parlamentario Ady Thijsen a reuni cu representantenan di Nacionan Uni tocante e ‘sustainable development goals’, of e asina yama SDG. Aruba como pais tambe a compromete su mes pa traha riba e metanan aki, pa trece un desaroyo sostenibel.

“Pa e gobierno aki medio ambiente y energia alternativo ta e puntonan cu mas ta haya prioridad. Medio ambiente ta algo hopi importante berdad y pa por garantiza un medio ambiente sostenibel, mester bin cu e ley di medio ambiente. Tanten e ley ey no bin, ta manera carga awa hiba lama. Gobierno di AVP ta papia cu lo tin medio ambiente na pecho, pero no a haci nada pa protege. Al contrario, a destrui nos medio ambiente.

Pa nos di MEP ta hopi importante pa traha un plan realistico pa logra cumpli cu e metanan. Pero contrario cu Gabinete Eman nos kier enfoca mas riba e metanan cu ta pone e ser humano central, manera e problemanan social, pobreza y hamber. Pasobra e prioridad di gobierno di AVP ta mas riba energia sostenibel, den cual mayoria di e fondo ta bay, mientras ta negligencia e dolornan cu ta biba den nos comunidad.

Ta importante tambe pa indica si tin fondo pa atende cu nan, pasobra ta un hecho conoci cu e gobierno aki a crea asina tanto debe den e 8 añanan aki y pa futuro cu e PPP-nan, cu ta haci dificil pa e siguiente gobierno tin hopi espacio financiero pa cumpli cu e metanan aki.

Finalmente nos a expresa e necesidad pa Aruba tin data y estadistica



confiabel, manera na Centraal Bureau voor de Statistiek, cu e gobierno aki poco poco a purba elimina. Mi ta contento pa tende cu Nacionan Uni lo traha cu CBS pa duna e departamento aki e forza bek cu e tabata tin prome cu Gabinete Mike Eman a tuma over na 2009”, segun lider di MEP.

E delegacion a puntra kico pa MEP mester haya prioridad. Lider di MEP, mr. Evelyn Wever-Croes a bisa: “Pero e prioridad real mester wordo duna na e ser humano. Den ultimo 8 añanan nos a mira hopi inversion den infraestructura y embeyecimento. Pero e ser humano a wordo lubida. Ningun pais

por desaroya sin cu atencion ta wordo poni na e ser humano y pesey nos prioridad ta pa trece e balance ey bek y pone e prioridad na e ser humano: cuidu, educacion, seguridad. Esey ta nos prioridad”, lider di MEP, Evelyn Wever-Croes a finaliza bisando.

Gerencia di Departamento di Impuesto:

Dia 1 di Juni proximo ta e ultimo dia pa entrega e declaracion di inkomstenbelasting 2015

No lo duna mas prolongacion di termino

Departamento di Impuesto ta informa cu dia 1 di Juni 2017 ta e ultimo dia pa entrega e declaracion di inkomstenbelasting 2015. Esaki ta valido pa tur cliente cu a ricibi e formulario di declaracion cu fecha oficial di otorgamento dia 1 di Oktober 2016. E fecha final di 1 di Juni no ta conta pa e clientenan cu a ricibi nan formulario despues y pues tin un fecha oficial di otorgamento cu no ta 1 di Oktober 2016.

Manera conoci, e termino legal di 2 luna a caduca

dia 1 di December 2016 y Departamento di Impuesto a duna prolongacion general di 6 luna. Dia 1 di Juni proximo e termino di 6 luna ta caduca. Manera participa anteriormente, e prolongacion aki tabata pa un solo biaha y despues di 1 di Juni 2017 no ta posibel pa haya mas prolongacion. E maneho aki ta valido pa tur cliente particular y nan conseheronan fiscal of oficianan di accounting.

Ta recomenda tur cliente pa saca copia di nan

declaracion prome cu entregamento y trece e copia tambe pa por stempel esaki. Asina e cliente lo keda cu su prueba di entregamento. Keda sin entrega e declaracion of entrega esaki laat, por significa cu despues e cliente ta haya un boet na momento cu saca e cobranza definitivo. E boet ta minimo Afl. 250,- y maximo Afl. 10.000,-. Pesey ta importante pa entrega e declaracion di inkomstenbelasting y entreg’e na tempo y asina evita gasto innecesario.



Director di Compania TEC Incorporated atracá pa dos individuo cu cara tapá y arma



Diabierna atardi algo pasa di 5 'or, polis a wordo solicita cu urgencia na e Compania TEC Incorporated den Arendstraat. Esaki pa motibo cu dos persona a atracá e director di e compania aki.

Dos homber cara tapa, ambos cu arma di candela den man a atracá director di TEC Inc. Ambos atracador a bandona e sitio den un Hyundai I10 shinishi. Testigonan a sigui e auto, pero den Belgiëstraat nan a perde e auto for di bista.

Mirando cu ta riba un atardi hopi druk, testigonan a logra coy e number di auto y polis a confirma cu e auto usá pa huy for di e sitio, ta un auto cu a wordo horta den oranan mas trempan den dia. Aparentemente pa mas di un aña, personal tabata nota varios auto straño cu tabata vigila e lugar. E compania tin camara di seguridad full rond di e edificio y e atraco a ser graba riba nan security cameras.

E atracadornan a logra baha na awa cu mas o menos 50 mil florin.

Polis a tuma datos y varios patruya di polis a tira bista den vecindario pero no a logra topa cu e atracadornan. Atraco Team y Slachtofferhulp tambe a presenta na e sitio. E caso ta bao investigacion.

Aki ta sigui un parti di e relato duna door di sra Rasmijn, vocero di Cuerpo Policial.

"Diabierna atardi pa 17:11 central di polis a haya yamada di un hende homber bisando cu el'a wordo atracá den e hanchi di TEC Inc. A manda patruya di biaha y e meneer cu a yama a declara cu e tabata canando bayendo na su auto pa asina bay deposita e placa di dia na banco. Diripiente dos hende homber a baha for di un auto color shinishi glas getint. Tur dos tabata tin cara tapa y tur dos tabata tin arma di candela".



Rey Willem-Alexander lo bay bula un Boeing 737



Hulanda – Rey Willem-Alexander lo bay sigui studia den 2017 pa piloto. Awor aki e tin un brevet pa e Fokker 70, avion actual di Gobierno, pero e kier siña bula den e Boeing 737. Tin un chens grandi cu e avion di Gobierno PH-KBX pa e mesun motibo aki, lo wordo reemplaza pa un Boeing 737. Servicio di Informacion di Reino (RVD) a bisa cu e curso ta para los den e reemplazamento di e avion di Gobierno. Un otro posibilidad ta cu e avion a base di huur di KLM lo wordo tuma den servicio, segun e site Aviationwatch.

Piloto invita
Willem-Alexander ta un “gastvlieger”, un piloto invita n KLM Cityhopper. Pa su brevet e mester bula suficiente ora. Esey por den e avion di Gobierno, e Fokker 70 PH-KBX, of den Cityhoppernan normal. Despues di e curso, e kier keda bula cu KLM. E pasion pa bula di e Rey el'a haya di su welo, prins Bernhard. Willem-Alexander ta un piloto regular di PH-KBX y ta un aviador experencia, segun Aviationwatch. Fuente: <http://www.ad.nl>

Adicto ambulante ta busca manera a drumi den cura di cas na Tanki Leendert

Diamars, pa mas of menos 2'or di merdia, Central a manda patruya pa Tanki Leendert, pa un persona indesea.

Na e sitio a papia cu e dama Z. kende a declara cu un adicto ambulante ta para riba su cura di cas y cu e tabata mira den su camber. Polis a papia cu e bisiña I.T., kende a declara cu berdad tin un adicto ambulante cu ta bin ey y cu ta para riba e cura di cas, pa asina e bay den un schuur, unda cu e ta drumi.

IT a declara cu el 'a pone un candal y ta pa e motibo ey e adicto ambulante ta para riba e cura pa yega na e otro banda. E adicto no tabata tey na e sitio ora cu polis a yega. A haci un control den vecindario, pero sin resultado. Central a wordo poni na altura.

Polis a detene homber cu ta para urina riba caya

Durante patruya den Rembrandtstraat, polis a topa cu un homber riba parkeerplats di un compania, caminda cu e tabata urinando. El'a haya un proces verbaal door di a haci esaki. E homber a cuminsa haci fastioso cu e polisnan. E tabata hole na bebida alcoholico.

A dicidi di kita su yabinan for di dje y hiba esaki na warda. El'a wordo poni na altura cu ora e saca su wayaba, e por bin busca su yabinan of manda un hende cu no ta burachi haci esaki. E auto a keda para riba e parkinglot. E comandante na warda a wordo poni na altura.

Aeropuerto Internacional Reina Beatrix ARUBA AIRPORT AUTHORITY N.V.

Working at the A.A.A. is more than just a job.

It is a start to an exciting, service oriented career with a great impact on our tourism industry and economy.

Aruba Airport Authority (AAA) NV, manager and operator of the Aeropuerto Internacional Reina Beatrix, plays a prominent role in the Aruban economy as principal gateway for our tourism. Currently the Aeropuerto Internacional Reina Beatrix is one of the busiest airports in the Caribbean region: with more than 30 different scheduled airlines, AAA facilitates almost 2.900.000 passengers and 44.000 aircraft movements per year, mainly from the US, Canada, South America, Europe and the Caribbean. AAA undergoes continuous upgrades to maintain its position as one of the region's most innovative airports. In 2004 AAA has entered into a strategic cooperation agreement with Schiphol International BV.

Launch your exciting and rewarding career in aviation by joining our team as a

Helpdesk Technician

AAA is looking for an energetic, well-spoken and ambitious candidate to start a career within AAA in the function of Helpdesk Technician.

As a Helpdesk Technician you provide technical support, and effective and efficient desktop service assistance to users with their day-to-day support issues. You also provide troubleshooting services to users who need assistance with their computer hardware or software.

Profile

- HBO/ Bachelors degree in Computer Science with a minimum of two years' experience in a similar function and responsibilities;
- Good and effective communication skills and fluent in English, Spanish, Dutch and Papiamentu;
- Problem solving skills;
- Customer oriented;
- Technical Capacity;
- Microsoft Certified System Administrator and/or Microsoft Certified Desktop Support Technician is a pré;
- Strong working knowledge of Windows latest versions, Microsoft Office latest versions, Cisco networking equipment, communications software, virus/malware protection, and diagnostic software.

Reactions

If you recognize yourself in this profile and you are ready to start an exciting career, we invite you to apply. Please send your application letter with resume, diplomas and/or certifications and a copy of a valid identity card to: aaa-hrm@airportaruba.com

Deadline for applications is May 26, 2017.

For questions regarding this vacancy and/or the selection procedure, please contact HR at 524-2424. A reference check, medical exam and an assessment will be part of the selection procedure.

PUEBLO A HAÑA SU PEN BEK

Pa kualkier informacion
solodipueblo@gmail.com
of
☎ 585-9500



DOW

Ceramento di caminda en conexion cu proyecto Green Corridor Rontonde Pos Chikito

Departamento di Obra Publico ta informa pueblo di Aruba en general y specialmente nos automobilistanan cu ta haci uso di e caminda principal di Oranjestad pa San Nicolaas cu entrante dialuna 22 Mei 2017 te cu diasabra 27 Mei 2017, lo bay cera e caminda principal parcialmente na altura di e rotonde di Pos Chikito.

Motibo ta cu lo bay continua cu e trabaonan di e siguiente fase di renobacion y mantencion di e brug pa peaton situa na e rotonde.

Ta cera e caminda

mentra entre 9:00'or di mainta pa 4'or di atardi, e ruta alternativa lo ta di rotonde Pos Chikito lora na man drechi y sigui te ora yega na e T-weg di Tia Rosa pa sali riba e caminda principal. E ceramento y desviacionnan lo keda indica cu baricada- y borchinan di aviso.

En conexion cu e trabaonan menciona Departamento di Obra Publico ta haci un peticion na tur automobilista pa no haci uso di e camindanan menciona y ta pidi pa tene cuenta cu e inconveniencianan cu lo por surgi pa cual nos ta pidi nos disculpa.



CHEKEO MEDICO DEN 48 ORA



POLICLINICA SAN FRANCISCO

CALIDAD Y SERVICIO
A SU SERVICIO



PAKETE BASICO
\$500.=

MARACAIBO
DR. NESTOR BENITEZ



Av. 5 (Principal de San Francisco)
No. 23-62,
Mcplo. San Francisco, Edo. Zulia

NA UN PRIJS INCREIBEL

- VIAHA CU ARUBA AIRLINES (NO INCLUI) -

- TRANSPORTE PA HOSPITAL INCLUI -

- HOTEL INCLUI

- SERVICIO DI GYNECOLOGIA , UROLOGIA
,CARDIOLOGIA ,EXAMEN HORMONAL ,ECOGRAFIA
, LABORATORIO ,TOMOGRAFIA (OPCIONAL)

CONTACTO TEMPORAL NA ARUBA : 567-8448

NA VENEZUELA : 58-414-361-7621

EMAIL : DRNESTORBENITEZ@YAHOO.COM

PISCA FRESCO?

Pasa serca Rudolfo

Situa pabao di Mundo Nobo



Hendenan sospechoso ta cana banda di anker na Seroe Colorado

Diamars, pa mas of menos 7'or y mey di mainta, telefonicamente un persona a meld cu tin dos persona sospechoso ta cana den vecindario di e anker cora. Posiblemente nan lo ta ilegal. Na e sitio polis a bin topa cu dos hende homber. Ora cu a puntranan pa nan permiso di estadia, nan no por a duna ningun clase di documento. Door di esaki, ambos a wordo deteni y hiba warda di San Nicolas. E dos personanan aki, R y V a wordo pasa pa IASA.

MEP A LANZA DOS CANDIDATA NOBO: DARLAINE ERASMUS Y SHARLENE STARKE

Den un sala completamente yen partido MEP a lanza dos candidato nobo diabierna atardi. Ta trata di Darlaine Erasmus y Sharlene Starke. Ambos tin experiencia politico riba un otro lista pero a dicidi di uni na e fila di MEP. Durante e conferencia di prensa di nan lanzamiento, cada un por a splica un poco di su mes.

DARLAINE ERASMUS

Darlaine ta mama, esposa y un profesional riba e tereno social. Darlaine a drenta den politica pasobra e kier yuda nos hobennan y kier traha pa fortifica e famia y e matrimonio.

Darlaine a lanta den e barrio di Paradera, y lo campaña den e barrio aki tambe.

SHARLENE STARKE

Sharlene ta docente y ta comparti su hogar cu su pareha y dos yiu. Sharlene a drenta politica pasobra di e forma aki e ta sinti cu e por traha mas duro pa mehora e calidad di enseñanza, e condicionnan di trabao di docente y mihor cuido pa nos studiantenan. Sharlene ta biba den Paradera y tambe lo campaña den Paradera.

Lider di MEP, Evelyn Wever-Croes tabata sumamente contento, especialmente pasobra



ta trata di dos dama bon prepara. "Politica ta duro y pa un hende muher e ta

mas duro ainda. Pesey mi ta extra orguyoso cu nos a lanza dos dama. Nan ta

bon prepara y cu e vision padilanti con pa logra bienestar pa un y tur".

TA YAMA BON BINI NA CANDIDATO NOBO



DARLAINE ERASMUS

TA YAMA BON BINI NA CANDIDATO NOBO



SHARLENE STARKE



NEED EXTRA INCOME?
PIZZA HUT IS CURRENTLY LOOKING FOR THE FOLLOWING
SERVER - PIZZA COOK - DRIVER

Please apply at any of three locations or call us
at 582-1818 for more information.

LOCATIONS:

SASAKI 582 1818 | PIEDRA PLAT 5851818 | OROUBO 5839969

Na Hulanda:

Full un klas mester haci herexamen door di fout di school

E alumnonan a spera di por a bisa e school ayo: 24 alumno di e Carolus Clusius College na Zwolle cu diabierna a haci nan examen aardrijkskunde. Pero door di un fout di school, full e klas mester haci e examen aki bek aki un luna. Hopi alumno a bisa di a score bon pa e examen. Pero e yamada a bin tres ora despues: e examen a wordo afgekeurd.

Pero kico a pasa? School a kere cu e alumnonan

lo tabata tin mag di usa un bosatlas, pero esaki tabata tin mag solamente pa alumnonan cu a haci examen ariba havo y vwo niveau. No di vmbo! Pa e motibo ey e examen a wordo afgekeurd. Tur e alumnonan a ricibi un yamada di school: "Nan ta bisa cu nan a haci un fout", segun un alumno a declara. "Mi ta haya esaki algo masha falta di profesionalismo, pero kico mi por haci?". Dia 19 di Juni full e klas lo ta un biaha mas den e bankinan pa haci e



examen. Y e biaha aki tin mas presion: esun cu no

haal e examen, lo mester haci'e un biaha mas na

Augustus.

ESTRELLA The ORANGE FORCE is Back...

RIFA DI AUTO DI SV. ESTRELLA

Yuda nos recauda fondo pa Estrella por renoba su veld y stadion

ZOTYE MOTOR WORLD

GANA BO AUTO NOBO CU RIFA DI ESTRELLA

Sorteo lo tuma lugar **28 di mei 2017**, dilanti Top FM, Botica Sta-Cruz

Prijs pa rifa: Fl.5,-

PREMIO

- 1 Auto Zotye Z-100/4 Doors - New & Fully Equipped
- 2x Pasashi pa Miami
- 1x Tablet
- 1x iPhone
- 1x Weekend Stay

ESTRELLA CU ORGUYO

Premio lo wordo saca for di tamboha pa medio di un sorteo presente. Mester tin un Ganadador!

Fortis Realty Brand of CHILLAX CERO

Pizza Hut MAKE IT GREAT™

CHOCOLATE DUNKERS **NEW!**

10 PCS. 9.95 Awg

20 PCS. 19.95 Awg

ORDER NOW

PIEDRA PLAT 5851818 SASAKI 5821818 OROUBO 5839969

DINE-IN, TAKE OUT & DELIVERY
OFERTA VALIDO PA TEMPO LIMITA.

LIDER DI MEP, MR. EVELYN WEVER-CROES:

BAN CUIDA NOS MEDIO AMBIENTE DI BERDAD! NO CU PALABRA SO!

Den siman ta hopi hende a haya un susto ora a mira e destruccion di naturaleza na Dakota, pa e construccion di e Watty Vos Boulevard. Esaki a pasa sin anuncia, y obviamente sin un bon planificacion. Den number di gabinete Mike Eman a kap hopi mata sumamente valioso pa nos naturaleza, cu tey di hopi aña. Berdad nan no por a pensa un forma pa no destrui nos naturaleza?

Despues a core anuncia cu lo reemplaza nan. Tur hende sa cu e matanan ey bo no por reemplaza nunca mas.

VISION GREEN

Pero mas tristo ta cu ta hustamente e gobierno aki ta pretende di tin un vision "green". Pero realmente kico e gobierno aki a haci pa nos medio ambiente? Net net nada. Solamente palabranan bunita, pero di accion, net net nada.

FALTA DI ORGANIZACION

Otro cos cu ta causa hopi iritacion ta cu e gobierno aki ta haci tur cos bruha, nan falta organizacion. Dicon no por caba cu un proyecto prome cu cuminsa cu otro? E molester cu e vierbaansweg ta causando na Pos Chikito y Savaneta, ta enorme. E trabaonan ey ta leu di keda cla, anto awor ya caba ta bay cuminsa cu otro proyecto?

SOLUCION REAL, NO PALABRA BUNITA SO!

Nos medio ambiente mester di atencion real, no solamente bunita palabra. Pesey MEP ta

pone prioridad na e ley di medio ambiente, Sin e ley di medio ambiente, ta manera carga awa hiba lama, bo no por protege nos naturaleza. Si e ley aki lo tabata tey, e destruccion di Rooi Frances, e destruccion di mangrovenan di Spaans Lagoen ni e destruccion den Dakota lo por a pasa sin consecuencia. E ley aki lo haya prioridad bao di un gobierno di MEP.

"Den e ultimo añanan nos a mira mas tanto inversion den proyecto



di infraestructura grandi, mientras e camindanan den barionan mes a wordo negligia. Locual ta mas tristo, e ser humano tambe a wordo lubida. Ningun pais por progresa si bo negligia su hendenan. Pesey MEP lo trece un balance den e inversion den infraestructura y den e ser humano. E ser humano lo haya prioridad y e infraestructura den barionan lo haya prioridad", segun Evelyn Wever-Croes.

OP=OP voordeelshop

Wegens mega succes volledig uitverkocht! Nu alles weer op voorraad

Page Toilet papier 18 Rollen **9.99**

Axe Black Geschenket Douchegel 250 ml Deodorant Spray 150 ml **11.99**

Creation Lamis Eau de parfum Heren Catsuit 100 ml **11.99**

Aquafresh Mondwater Fresh Mint 500 ml **3.59**

Aquafresh Tandpasta Whitening Pomp 100 ml **3.59**

Aquafresh Tandborstel Flex Protect Hard **3.59**

3 voor 10.00 combineren mag!

Nieuwe voorraad!

Savaneta 90, Aruba bo merece!

DIRECTIE FINANCIËN TA CERA 23 DI MEI PARTI MAINTA



Diamars, 23 di Mei 2017, Directie Financiën lo ta cera pa publico pa motibo di reunion cu personal.

E reunion ta di 7:30 mainta te cu 12:00 merdia. Directie Financiën lo cuminsa atende publico bek cumisnando pa 1:15 di atardi.

Directie Financiën ta yama publico danki p'e comprension.

The Tropical Bottling Company ta anuncia: Bombay Sapphire reconoci un biaha mas como e "Mihor Premium Gin" na mundo Ganador di dos medaya: "double gold" y "gold"



Bombay Sapphire, conoci como "The World's #1 Premium Gin" a gana e prestigioso medayanan "Double Gold" y "Gold" na e di 17 San Francisco World Spirits Competition (SFWSC) recientemente. Un hurado consistiendo di 43 experto internacional riba tereno di bebida alcoholico, particularmente e categoria "spirits", incluyendo Tony Abou-Ganim como director di hurado, Master Mixologist y un di e pioneronan lider di e cultura "craft cocktail" Mericano, a otorga e premionan.

Como representante di Bombay Sapphire na Aruba, The Tropical Bottling Company ta orguyoso di tin un producto di fama mundial y e calidad mas halto, den nan portfolio.

Mas di 2100 producto a forma parti di e competencia aki, cu ta considera esun di mas influencia mundialmente. E designacion "Double Gold" ta exclusivamente pa productonan cu ta ricibi un puntuahe di "gold medal" di tur e miembronan di e hurado. Esaki ta un honor grandi, y un confirmacion cu Bombay Gold ta un di e productonan mas refina na mundo.

Segun Raj Nagra, kende ta e embahador global pa e marca Bombay Sapphire, "Bombay Sapphire ta realmente liderando e resurgimiento di gin, y nos ta encanta cu e pasion infinito y esfuerso cu ta bay den crea un likido exkiso, manera demostra pa nos Master of Botanicals Ivan Tonutti,

kende ta viaha rond mundo buscando e miho ingredientenan botanico, a keda reconoci den un competencia asina prestigioso.

Bombay Sapphire ta e premium gin lider mundialmente pa su balor. Basa riba un receta crea na 1761, Bombay Sapphire gin ta crea pa medio di un balans perfecto, un combinacion unico di 10 ingrediente botanico selecta na man for di rond mundo. E distileria na Laverstoke Mill a gana un premio BREEAM pa sostenibilidad y ta e cas di Bombay Sapphire su proceso unico Vapour Infusion, unda cu sabornan natural di e ingredientenan botanico ta wordo captura, y ta resulta den e sabor fresco y vibrante cu ta sinon-

TEAM ON CU ENDY TA INVITABO
FUNDRAISING

KOFFIEMORGEN
BENTA DI CUMINDA
FAMILY DAY CU
ZETA BAND

FECHA **DIADOMINGO 21 MEI 2017**
ORARIO **9AM - 11.30AM** KOFFIEMORGEN
11.30AM - 2.30PM CUMINDA, CARNI STOBA
4.00PM - ZETA BAND
LUGAR **ON THE CORNER (MUNDO NOBO) SANTA CRUZ**
KOFFIEMORGEN **AFL 10.00** PLATO CARNI STOBA **AFL 15.00**

HUNTO P'E CAMBIO
#SINMIEDO

mep ON CU ENDY P'E CAMBIO

EXECUTORIALE OPENBARE VERKOOP

Op **donderdag 1 juni 2017** des namiddags om 14.00 uur, zal in de vergaderzaal van de "Aruba Surfside Marina", L.G. Smith Boulevard 7, Oranjestad, Aruba, ten overstaan van notaris mr M.J.C. Tromp of haar plaatsvervanger, de executoriale verkoop, als bedoeld in artikel 3:268 van het Burgerlijk Wetboek van Aruba casu quo als onherroepelijk gemachtigde bedoeld in artikel 1203 (oud Burgerlijk Wetboek van Aruba), bij opbod en daarop volgende afmijning worden gehouden van:

- het recht van erfpacht tot acht en twintig april tweeduizend negen en vijftig op een perceel domeingrond, groot tweehonderd een en vijftig vierkante meter (251 m²), gelegen in het verkavelingsplan Mabon – F.C.C.A. in het Vierde district van Aruba, (kadastrale indeling: 4-E-22), nader omschreven in **meetbrief de dato dertig oktober negentienhonderd acht en negentig nummer 480**, met het daarop gebouwde, plaatselijk bekend als **"Caya Tapushi 38"**;
Inzetprijs: Afl. 144.000,==.

De veilcondities zullen 8 dagen voor de verkoopdatum ter inzage liggen ten kantore van voornoemde notaris.

De executant behoudt zich het recht voor, de veiling uit te stellen en op te houden zonder de verplichting de reden(en) daartoe te noemen.

Bieders dienen terstond een bankgarantie te overleggen en in het bezit te zijn van een geldig identiteitsbewijs.

Notariskantoor mr M.J.C. Tromp

Santa Cruz 35

Tel: 5853500/5857900

Fax: 5854222

Email: veiling@notaristromp.com/auction@notaristromp.com

Gerencia di Departamento di Impuesto

E cobranza di Grondbelasting tin fecha di 31 di Mei 2017

Departamento di Impuesto ta participa cu e cobranza di grondbelasting di aña 2017 a sali. E cobranza tin fecha di 31 di Mei 2017 y den e dlanan venidero e clientenan lo ricibi esaki via post. E ley vigente ta duna un cliente e opcion pa por paga su grondbelasting den un solo biaha of den termino. Departamento di Impuesto ta conseha tur cliente pa lesa e texto imprimi riba e cobranza cu hopi atencion pa cu e terminonan di pago.

No a ricibi cobranza?

Pa dia 31 di Mei 2017 tur cliente mester a ricibi nan cobranza. Si esaki no a sosode, mester acudi mas pronto posibel na oficina principal y pidi un duplicado. E persona cu ta pidi e duplicado mester identifica su mes sea cu cedula, paspoort of rijbewijs valido.

Termino di pago

AKI UN PDF!!!!!!!!!!!!!!!!!!!!!!!!!!!!

Haci pago

Por haci pago na Departamento di Impuesto mes, na un oficina di gobierno den districto of via banco. Pa e clientenan cu ta paga via banco,

ta sumamente importante pa ora di haci e pago pa nan menciona e number di referencia yama 'Gegevens-ID', cu ta aparece riba e cobranza. Pa e descripcion ta completo, ta bon pa pone acerca cu ta trata di 'Grondbelasting 2017' y menciona e persoonsnummer cu ta aparece riba e cobranza. Di e forma aki Departamento di Impuesto por procesa e pagonan corectamente.

Areglo di pago

E cliente cu no por paga su cobranza di acuerdo cu e terminonan legal, por haci un peticion pa areglo di pago. Mester haci e peticion aki mas pronto posibel. Asina e cliente mes por evita cu Departamento di Impuesto ta continua cu e proceso di cobramento cu gradualmente por bira mas severo, locual por nifica tambe gasto extra pa e cliente. Pa e areglo di pago mester pasa na seccion Servicio pa cliente na Camacuri of haci un cita cu un funcionario encarga cu cobramento.

Mas informacion

Pa mas informacion tocante e cobranza por



acudi na Departamento di Impuesto y pidi un cita cu un funcionario di grondbelasting. Pa e cita ta importante pa e cliente bin cu su cobranza, un taxatierapport (no mas bieu cu 3 aña) of e mapa cu a wordo entrega na DOW, polisa di seguro di candela y e acta di notario.

Drs. Booshi Weaver, lider di UPP:

Director di Refineria di Aruba den tono arogante ta haci mofa di instancia- y politiconan

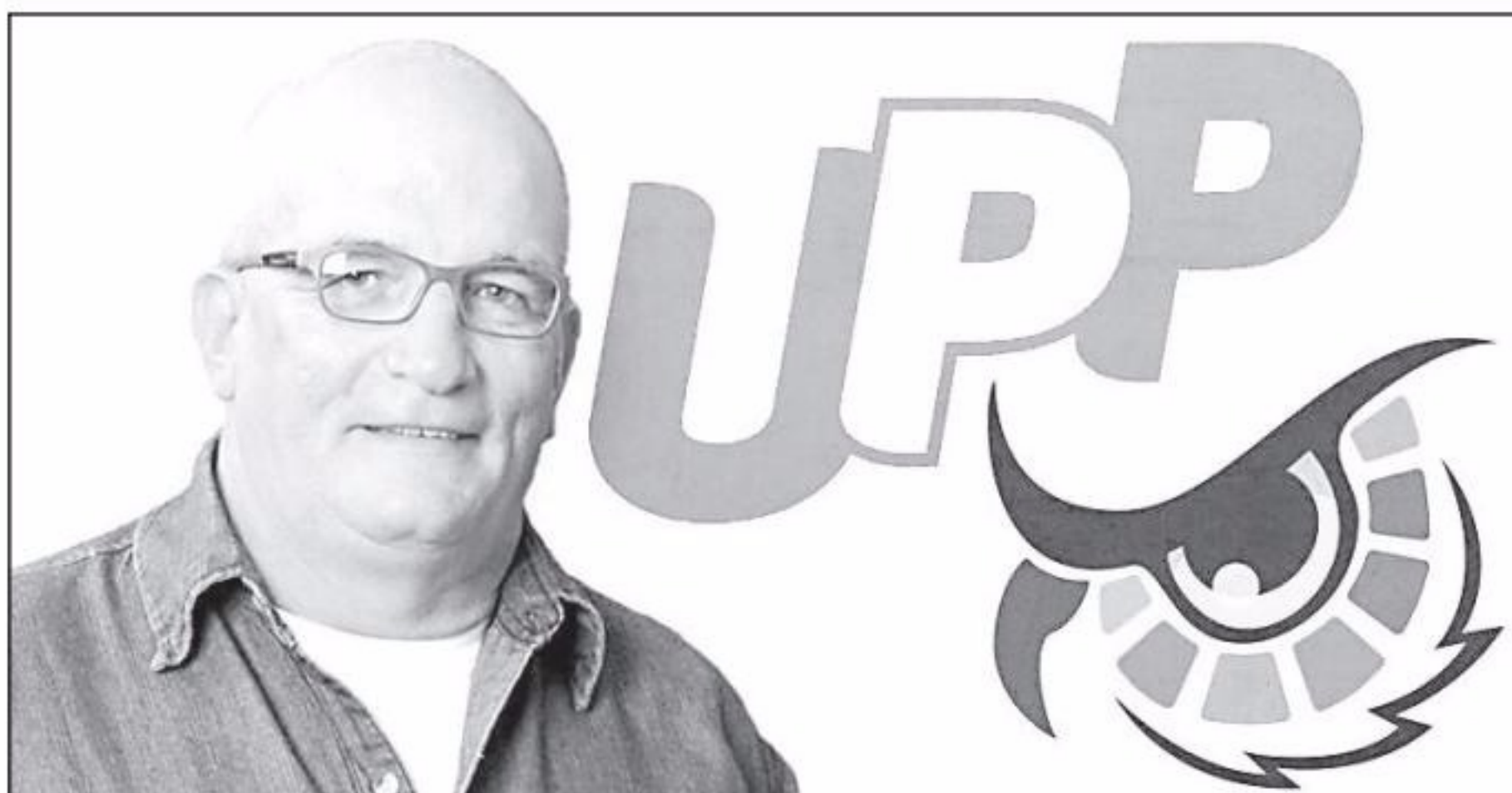
Mientras ta keda hunga populista cu e “blender” na San Nicolas

Dia 9 di Maart ultimo UPP a saca un comunicado di prensa relaciona cu cierto aspecto di e contrato firma entre Gobierno di Aruba y PDVSA/CITGO. Nos a muestra cu den e contrato, cu ciegame 20 parlamentario a bay di acuerdo, ta duna PDVSA/Citgo e prerogativa pa duna ken cu e kier trabao, for di unda cu e kier, cu e salario cu e kier y paga e trahador na e pais cu kier. Sin kita afor cu e por kita hende for di trabao na su santo antoho.

Tempo cu a negocia e contracto cu Coastal esaki a bay den un forma transparente y diligente. E tempo ey nos yiunan di tera a haya e oportunidad di por a haya trabao cu un bon pago y nan no mester a pasa den e situacion na unda e compania Coastal por a “hire & fire” na nan antoho manera ta e caso awor aki. E tempo ey tampoco tabata tin tanto incertidumbre y badabada manera ta e caso awor. Pero nos por mira cu gobierno y algun parlamentarionan keto bay ta sali pa defende Citgo y e bendita contrato. Mientras cu ta sali noticia cu no tin full confianza mas den loke a keda acorda pa apertura di e blender, nos por scucha cu e director di compania Refineria di Aruba ta sali defende Citgo, bagatelizando tanto instancianan manera Banco Central y incluso parlamentarionan di pais Aruba, bisando cu nan mester stop di specula y basa loke nan ta bisa, riba hecho. Esta loke e ta bisa nan. Ningun documento ta wordo entrega pa substancia loke e director ta bisa y lo no entrega ningun documentonan tampoco pasobra toch ningun hende ta compronde . Un arogancia espectacular.

Envez cu nos a spera cu nos parlamentarionan por a duna e claridad necesario, nos ta haya parlamentario di mesun partido ta diferencia di opinion. Esta cu uno ta bisa di tin duda den loke ta e situacion di e refineria aki na Aruba y e probabilidad di su exito y di otro banda nos ta haya un otro cu ta sali totalmente na defensa di Citgo, a base di loke su amigonan Venezolano a bis’e of confie. E parlamentario ta bay hasta asina leu di fulmina contra tur esnan cu lo ta contra di Citgo. E parlamentario sinembargo ta ignora e hecho cu no ta di awor cu tin instancianan of otro expertonan a duna nan opinionnan riba e cifranan dudoso cu a wordo presenta.

Manera UPP por a compronde tin otro situacionnan cu a empeora y haci cu a bira dificil pa haya placa pa por start e “blender” na San Nicolas. E mesun parlamentario cu ta trankilo di dje pa e noticia cu e tin di Venezuela, ta bisa cu e ta haci esaki pa e tantísimo empleadonan di Aruba cu mester



haya trabao den e refineria. Pero e tempo ey UPP a cita partinan di contrato cu nos a logra haya y cu ta bisa cu Citgo of su companianan contrata por dicidi unilateralmente di tuma hende di afor, apesar cu tin Arubiano pa haci e trabao y gobierno ta OBLIGA di permiti nan haci esaki. Pa ser exacto articulo 9.4 y articulo 12.2(b)(iv) di e contracto aproba door di 20 parlamentario.

E consecuencia di e “wurg contract” devastador aki ta cu nos hobennan Arubano no tin e oportunidad tampoco pa haya un trabao decente y cu un bon salario den e compania aki.

Pregunta ta dicon tin minister- y parlamentarionan ainda ta defende esaki cu alma y cuerpo? Tin algo ey bao mas cu e derecho di trahadornan Arubano, cu pa colmo no tin garantia pa tuma nan na trabao, door di contrato negosha dor di gobierno y acepta door di 20 parlamentario? Den partidonan di oposicion den Parlamento nos por mira tambe e ambivalencia aki, ora cu un ta critico riba e contrato of e situacion di e refineria, mientras cu tin otronan cu ta sostene esaki ciegame.

UPP desde 2013 a boga pa un otro tipo di industria riba e tereno di refineria. Na 2015 nos a bisa cu lo por biba cu un reapertura di e refineria, pero mas bien como un forma pa nos yuda mitiga e peso riba e lomba di pueblo pa e desastre financiero cu gobierno di Mike Eman a hinca nos pueblo aden. Pero esaki no a significa tampoco cu mester a vota pa vota na favor di e proyecto, anto awor bin grita cu kier defende e cuponan di trabao pa Arubianonan. Mescos tambe cu nos por scucha un parlamentario papia cu mester bin cu un ley ambiental, mientras cu den contrato di Citgo

tin para cu Aruba no por impone ningun tipo di regla of ley ambiental riba Citgo, ya cu esaki por ta motibo pa e bandona Aruba y haciendo uso di su derecho riba garantia.

Remarcabel den e declaracion di sr. Koolman ta, cu nos por a constata un fenomeno nobo den mundo di negoshi. Ta exonera Valero di tur cos, ta firma y acorda cu Citgo un contracto fenomenal y lucrativo y pa despues bay determina e balor, pa mira si por haya e fondonan necesario pa “refurbish” e ex-refineria aki? Ta ken ta cumpra algo y despues ta bay determina su balor? Who is fooling who?

Ta p’esey Nelson English no tabata mag di ta den e grupo, pasobra e si lo a muestra cu e deal ta uno cu al final lo horca nos pueblo? Kico ta pasa si bin resulta cu e balor ta hopi abao? Den e caso ey ta ken lo mester bay furni e placa pa e trabao pa pone e “blender” funciona? Si no haya financiamiento, ata Aruba cu un cantidad di hero bieu y sin e “blender”. E amigonan di Venezuela lo bin yuda e ora ey?

Ni cuanto e ministernan, parlamentarionan, e director y Citgo trata di defende e contract estrangulante aki, nos mester constata cu ta algun hende individual na Aruba y un gobierno marxista lo bay beneficia di e deal desastroso aki. Tanto gobierno di Aruba, como nos Parlamento definitivamente a faya barbaramente den esaki

PUEBLO A HAÑA SU PEN BEK

Pa kualkier informacion
solodipueblo@gmail.com
of
585-9500

Parlamentario di MEP, mr. Juan E. Thijsen:

AVP cu vision robez, prioridadnan robez, incapacidad y corrupcion a stanca nos economia y a mata comercio local

Parlamentario mr. Juan E. Thijsen a tuma nota di publicacionan di Banco Central di Aruba, confirmando cu nos economia no ta bayendo bon. Un caida di -0,5 pa 2015 y -0,2 pa 2016. Esaki segun Parlamentario mr. Juan E. Thijsen no ta nada straño, mirando e mal trabao di Gabinetenan Mike Eman cu ya a conoce su di tres Ministro di Economia. Mike Eman a purba cu Michelle Hooiboer Winklaar, despues cu Mike de Meza y actualmente Richard Arends. Segun Parlamentario mr. Juan E. Thijsen Gabinetenan di Mike Eman cu vision robez, prioridadnan robez, incapacidad y corrupcion a stanca nos economia y a mata comercio local. Mike Eman como lider di nos pais a scoge pa pusha e economia di Aruba atraves di gobierno mes, hincando placa den infraestructura di nos pais. Esaki a bay den carteranan, brug, plazanan y trottoir tur caminda. Macro economicamente e inversion door di gobierno den infraestructura no tabata hopi. Rapportnan ta indica cu solamente un 1% di su budget a ser inverti den infraestructura. E inversion cu bo ta mira a bin grandemente for di placa gobierno a compromete su mes (hospital, green corridor) pa paga bek como debe di 30 aña. E empleo cu ta ser crea ta temporalmente y no ta trabaonan fiho. Un otro soño di Mike Eman pa haci Aruba liber di fossil entrante 2020 tambe a resulta un fracaso apesar di gasta hopi placa den organiza conferencianan y trece invitadonan caro bin

papia. Nos por mira diferente proyecto y buya di Mike Eman no a resulta. Ainda na WEB tin e bus electrico para ta frustia. Segun Parlamentario mr. Juan E. Thijsen Mike Eman no a sa di planea su vision. Berdad e desaroyo di energia alternativa lo ta bon pa Aruba y su preparacion lo mester a cuminsa cu educacion, leynan etc. locual Mike Eman no a haci. Ta te recien por a wak TNO haci algo pa cu energia solar den educacion na schoolnan, cual segun Parlamentario mr. Juan E. Thijsen ta algo positivo. Si bo wak bon loke Mike Eman a haci ta inverti pa mundo bira consciente di energia alternativa pero ya caba e mundo y hasta Aruba ta consciente. Un otro soño di Mike Eman di haci Aruba un hub entre Europa y America tampoco a duna ningun empleo y no a amplia e comercio local.

Parlamentario mr. Juan E. Thijsen ta kere cu pa Aruba ta mihor promove comercio local pa haci negoshi cu tanto Europa y America. Pero e trato di Gabinetenan Mike Eman tabata masha malo mes pa e comercio na unda obranan publico a causa hopi ciere di negoshi y perdanan grandi cerca e comercio. Ta bin acerca cu gobierno di AVP ta masha corumpi y esaki ta stroba e comercio di bay dilanti. Profesor de Vries a skirbi den un rapport pa Universiteit: "Het algemene functioneren van de overheid, haar relatie met het bedrijfsleven en de informatievoorziening door de overheid wordt

steeds als net niet voldoende beoordeeld".

Segun Parlamentario mr. Juan E. Thijsen ta resalta e mencion den e rapport di "vriendjespolitiek, smeergeld en corruptie." Cu esaki ta sosode nos por a mira den e dia aki. Pesey mes segun Parlamentario mr. Juan E. Thijsen a yega e momento pa para e bagamunderia aki y pone un gobierno cu bon vision, bon prioridadnan, capacita, no corrupto y cu e mentalidad pa yuda hiba nos comercio dilanti tanto localmente como yuda nan yega den exterior.

Segun Parlamentario mr. Juan E. Thijsen su persona y partido MEP ta cla pa e cambio sin miedo. Aruba merece mihor.



DIRECTIVA DI OPPA TA INVITA SU MIEMBROAN NA UN REUNION GENERAL EXTRA-ORDINARIO

Unico punto di agenda: INDEXERING

Fecha: Diadomingo, 28 di Mei 2017

Ora: 10.00 am – 12.00 pm

Lugar: Occasions

Adres: Avenida Milio Croes 116 lokaal 4
(Patras di Subway, en frente di Flora Market)

Si pa e ora stipula (10.00 am) no tin quorum, ta cera e reunion y pa 10.15 am ta habri un otro reunion.

Bini uno bini tur pasobra nos mester bay tuma decisionnan importante tocante indexering.

Tanto Cuenta ta presenta dos di su artistanan pa e presentacion di 2 di Juni



Manera a publica den un edicion anterior, Fundacion Bon Nochi Drumi Dushi den colaboracion cu Tanto Cuenta y bao auspicio di UNOCA, lo presenta diabierna 2 di Juni na Cas di Cultura tres obra di hada desaroya y adapta na e cultura local, bao di guia di Desiree Correa.

Tin un total di 15 artista ta forma parti di e elenco cu lo presenta tres obranan nobo di hada. E grupo fantastico y dinamico aki di e elenco tin varios siman ta entrena tur diadomingo y den luna di Mei a cuminsa entrena mas frecuente hasta. Despues di a haya guia continuo y tips tocante nan presentacion, tanto individual como den grupo, Tanto Cuenta kier presenta na boso como lectornan e prome dos artistanan cu lo actua den un of mas obra durante e anochi di magia y fantasia.

E prome artista cu ta forma parti di e elenco nobo ta Brian Croes. E no

ta un persona desconoci den e mundo farandulero. El 'a yega di participa pa Prins y Pancho di Aruba su Carnaval, pues e tin conocimiento di actua dilanti publico grandi. Den Cas di Cultura Brian lo haci e trabao di narador di storia. Tabata Desiree Correa cu a descubri e talento scondi aki di Brian. E ta desplega su rol cu gusto ya cu e tin e personahe cu conoce e desaroyo total di e acontecimentonan den e storia. Brian su reto den su prome sali como narador ta di domina nervio riba escenario.

Di dos artista cu tambe a join e elenco di Tanto Cuenta ta Rachel Kraaijvanger. Rachel no ta desconoci den e mundo di teatro. El 'a yega di participa den varios comedia. Su ultimo presentacion tabata di un mucha muher humilde yama Dorita den e obra 'E amor di Dorita'. For di chikito Rachel tabata tin relacion cu storia, pa motibo cu na su cas

nunca tabata falta un buki pa lesa. Pa su famia lesamento ta parti di educacion. Lesamento ta habri bo conocimiento y ta laga bo cera conoci cu un otro mundo. Su yiu gusta ora e ta cont'e storia. Den e obra di Drumi Dushi Rachel lo desplega e rol di un hada madrina y den e obra di Shinishi Sushi e lo actua pa e madrastra di Shinishi Sushi. Su papel como e hada madrina Rachel ta haya mas dificil ya cu un hada madrina tin un caracter mas tierno di un persona perfecto, mientras cu e rol di e madrastra ta esun cu Rachel gusta, pasobra p'e un rol di un hende malo bo ta actua mihor.

E actornan ta trahando duro pa por duna un presentacion magico dia 2 di Juni venidero. Fundacion Bon Nochi



Drumi Dushi ta recorda tur amante di cuentanan di hada pa no lubida di cumpra bo kaarchi na Van Dorp, Dyon Party Center y Botica

Paradera pa 15 florin. Un funcion so tin y esey lo ta dia 2 di Juni, di 6:30 pa 8:30 pm na Cas di Cultura.

Maduro Heavy Eq.N.V.

Piedra #5/ #6-Grijs-Tur tipo di Santo

Coba Pos-Fundeshi-Haci Tereno Limpi

***Puntra pa Special di Luna**

Tel: 5851708/

Cel: 5931608/5943207/5620331

Email: mheqnv@hotmail.com



ECHT DUURZAAM ONDERWIJSBELEID VAN EEN NIEUWE REGERING NA 22 SEPTEMBER 2017 (deel 5)

HET FINS MODEL

Nog even ter verduidelijking naar aanleiding van mijn artikel over het onderwijs van gisteren: De basis van het Fins model is dat vanuit de leerlingen en studenten in Finland, de allerbesten voorgeselecteerd en pro-actief benaderd worden om het onderwijs als carrière te maken; het is dan ook een zeer goed betaalde positie die in hoog sociaal aanzien staat, een echt eerbiedwaardig beroep en een heel aantrekkelijke carrière. En zo hoort dat! De allerbeste leerlingen en studenten worden voorgeselecteerd en de allerbesten worden dus onderwijzer, leraar of docent!

9. DE 6 PROCENT NORM

Op Aruba moet heel dringend de 6 procent norm gehandhaafd worden dwz dat de overheid 6 procent van het bbp, bruto binnenlands product, op de begroting besteed aan het onderwijs en niets minder!

10. STUDIEFINANCIERING

Het hele systeem van studiefinanciering aantrekkelijker maken door hogere leningen, lagere rente, langere looptijd en wel dusdanig dat de terugbetaling een bepaald percentage van inkomen niet overschrijdt.

11. STUDIESELECTIE

Helaas en treurig genoeg is beroepsvoorlichting bij diverse scholen op Aruba bijna geheel beperkt tot een reclamebord voor de Universiteit van Aruba en dat is geen goede zaak. Het kan er een onderdeel van zijn maar het leven en studeren in een groot land waar je internationale ervaring opdoet en je andere culturen en gewoontes meemaakt, is voor velen een heel goede zaak en voor Aruba als land, onontbeerlijk. Er zijn mensen nodig met een breder perspectief.

Studie- en beroepsvoorlichting dienen dus

veel breder en internationaler te zijn en gekoppeld te worden aan de aanleg, discipline en werkvooruitzichten!

11. STUDEREN BUITEN ARUBA EN NEDERLAND

Het studeren in landen zoals Canada, Amerika en Latijnse landen met goede universiteiten zoals Colombia makkelijker en aantrekkelijker maken.

12. NASCHOOLSE OPVANG

Naschoolse opvang voor jongeren moet als een vanzelfsprekendheid bij alle scholen aan het curriculum worden toegevoegd. Bij voorkeur op een dichtbij de school gelegen buurtcentrum zoals dat op Paradera het geval is. De naschoolse opvang voorziet in huiswerkbegeleiding, menselijke vorming, sport, spel, cultuur en vrijetijdsbesteding.

13. EEN KWALITEITSINSTITUUT

Om zowel de publieke als de private sector te voorzien van managers en leiders en in het algemeen de kwaliteit van werken, organiseren, managen, leidinggeven en de kwaliteit van producten en services op Aruba op het hedendaagse internationaal vereiste niveau te brengen dient onverwijld een Quality Management and Excellence Institute opgezet te worden. Organiseren, ondernemen, managen en leidinggeven zijn dé grote hiaten en gebreken op Aruba. Iedereen organiseert en managet dagelijks maar niemand leert hoe en daarom gaat er overal op Aruba van alles mis. Managers en leiders antwoorden de telefoon niet, beantwoorden e-mails en brieven niet, komen niet naar meetings en zelfs het zakendoen op Aruba is meestal een nachtmerrie. In navolging van landen zoals

Singapore, Amerika en India is de oprichting van zo'n Quality Management and Business Excellence Institute onontbeerlijk om Aruba tot een kwaliteitsland te laten uitgroeien. Het is een absolute noodzaak om de wijze van organiseren, ondernemen, managen en leidinggeven op Aruba op een hoger niveau te brengen.

IS ER VERSCHIL TUSSEN DE OVERHEID EN DE PRIVATE SECTOR?

Neen, in tegenstelling tot wat vaak beweerd wordt, is er ten aanzien van managen en leiden absoluut geen verschil tussen de publieke en private sector. Ik kan dat het beste uitleggen door alle synoniemen van de woorden besturen, regeren op te sommen: besturen, managen, leiden, beheren, aansturen, regeren, dirigeren, administreren, heersen, de scepter zwaaien, aanvoeren, commanderen, reguleren, de leiding hebben over, exploiteren, runnen, uitbaten, superviseren, domineren, gebieden, regisseren, toezien, controleren, de baas spelen over, de baas zijn, leiding geven aan; het komt allemaal op hetzelfde neer! Regeren is leiden, managen, besturen, aansturen en al die zaken moeten grondig behandeld worden op een Kwaliteits Instituut. Zonder dat, zal het nooit goed gaan op Aruba.

Daar heeft u het recept van stichting Nos Ta Aruba voor duurzaam onderwijs:

INSpraak, MISSIE, ONDERWIJSTAAL, STUDIEFINANCIERING, FINS-MODEL, BREDE BASISSCHOLEN, UNIFORM CURRICULUM, VAKMANSCHAP, HAVO EN VWO, DE UNIVERSITEIT, DE 6 PROCENT NORM, STUDIESELECTIE, NASCHOOLSE OPVANG, KWALITEITSINSTITUUT.

Jan de Ruijter, Janderuijter@yahoo.com



Un Mainta Diferente

Top 95

Lionel Dirksz

Tur dialuna pa dibierna di 9or di mainta pa 12or

Un Mainta Diferente

Pa alegra bo mainta cu motivacion, salud, noticia, farandula, humor, musica, hopi premio y topiconan intresante.



Santa Cruz
BARBERSHOP

Mon-Fri 8AM-1PM • Sat 10AM-6PM
Tel: 460-6673 • 12-592-1880



La Plaza del
Corte & Butique



TEAM ON CU ENDY TA INVITABO
FUNDRAISING

KOFFIEMORGEN

BENTA DI CUMINDA

FAMILY DAY CU

ZETA BAND



FECHA **DIADOMINGO 21 MEI 2017**

ORARIO **9AM- 11.30AM** KOFFIEMORGEN

11.30AM - 2.30PM CUMINDA, CARNI STOBA

4.00PM - ZETA BAND

LUGAR **ON THE CORNER (MUNDO NOBO) SANTA CRUZ**

KOFFIEMORGEN **AFL 10.00** PLATO CARNI STOBA **AFL 15.00**

HUNTO P'E CAMBIO
#SINMIEDO



TEAM **ON CU ENDY** TA INVITABO
FUNDRAISING

KOFFIEMORGEN

Y BENTA DI CUMINDA



FECHA **DIADOMINGO 21 MEI 2017**

ORARIO **9AM- 3PM**

LUGAR **ON THE CORNER (MUNDO NOBO) SANTA CRUZ**

AFL 10.00

HUNTO P'E CAMBIO
#SINMIEDO



VOZ DI KINIKI Festival 2017 tabata bunita y exitoso

Pa medio di e artikel aki Addonsito Croes, Tio George Winterdaal y Mieckey Gravenhorst kier gradici un y tur pa nan presencia den Cas di Cultura! Festival di canto original, "VOZ DI KINIKI '17" dedica na Lionel Croes tabata un EXITO total! Pabien na e ganadornan Melody Franken, Jaydienne Croes, Ishmael Dinzey y nos finalistanan Xenon Orfao, Ashram & Rakesh Persaud, Jaysi Anne Croes y Rose Ella Sanchez. Danki na e grupo hubenil Diamond Dance y e artistanan infantil Dydrick Wouters y Saydie Tailor di Colegio Laura Wernet Paskel pa nan tremendo playback show.

E premianan di e anochi tabata:

Rookie	: Ishmerai Jubitana
Miho Trahe	: Xenon Orfao
Cantante Amistad	: Ishmael Dinzey
Cantante Popular	: Jaylee Maduro

Aruba ta conta cu mas cu 20 cancionan di mucha nobo na Papiamento cu por ser usa den scolnan básico y durante eventonan infantil/hubenil na Aruba. Recordando un y tur cu otro aña 29 di April 2018 ta VOZ DI KINIKI 2018! Danki na mayornan, participantenan, publico stima, huradonan Esther Arends-Engelbrecht, Nelson Tromp, Jonathan Croes, Ortencia Kelly, Cathy Helder & Gerlien Croes. Bon Trabao!

Masha danki na ISLAND FINANCE, LAND SEA AIR CARGO, LABORATORIO FAMILIAR, DEPARTAMENTO DI CULTURA ARUBANO, MAGIC 96.5 FM, CAS DI CULTURA, SETAR NV, ARUBA BANK NV, TELE ARUBA, Mulligan's, Sra. Egidia Geerman y, Click Print Aruba, Masa Dushi, Sweetlicious, Burger King, Brandtastic, Oduber Agencies, Mc Donalds, The Cove, Sandra Wall Painting Aruba, Tropical Bottling Company, Compra Aruba NV, Moustachef, Komal di Laura Wernet Paskel, Diamond Dance, Zoom Aruba y nos voluntarionan cu a yuda backstage! Danki na Prensa di Aruba cu a yuda haci e actividad bunita aki uno inolvidabel pa nos futuro artistanan.



MEP TA FUERTE! CARAVANA ESPONTANEO DI MAS DI 100 AUTO A COMPAÑA CANDIDATONAN NOBO

Diabierna atardi un caravana grandisimo a aglomera na Tanki Leendert pa asina compana e candidatonan nobo di MEP Darlaine y Sharlene pa Piedra Plat pa nan wordo lansa. E caravana a wordo forma na forma espontaneo y tabata consisti di mas di 100 auto.

Varios candidato tabata presente hunto cu nan campañadornan. E

resultado di e encuesta independiente cu a wordo publica ayera ta haya un confirmacion pa e forma grandi con simpatisantenan di MEP a aglomera na Tanki Leendert y na Piedra Plat. Di berdad mes MEP ta creciendo fuertemente y actualmente ta e partido di mas grandi.

E movicion geel riba caminda tabata sigue visibel. Pabien Aruba. Pabien MEP.



PHELO SPECIAL MANPOWER SERVICES ENTERPRISES N.V



TOGETHER WE GROW

Phelo Manpower tin mester varios Housekeeping cu experiencia pa drenta servicio di inmediato, tambe Cooks, 2nd cooks, cooks helper, Pastry, Serveer (waiter/waitres) Stewarding (dishwasher), cu DBZ Card cu experiencia Maintenance, Houseman.

Personanan cu ta enteresa mester ta Serio y responsabel por pasa personalmente na Phelo Manpower.

Adres: L.G Smith Boulevard 116 Local S - 12

Pabow di Erausquin pega cu CMB Bank den e mall geel
Tel: 588-9762

Invitacion pa Seminario "Catolico! Sa defende bo fe"

Pastoor Andres di parokia Savanetata invitatur esnan interesa y specialmente parokianonan pa un seminario di formacion cu e tema: "Catolico! Sa

defende bo fe".

Esaki ta tuma lugar diadomingo 21 di Mei pa 4:00pm te cu 5:30pm na misa di Savaneta.

PUEBLO A HAÑA SU PEN BEK

Pa kualkier informacion
solodipueblo@gmail.com

of
☎ 585-9500

ARUBA'S TOP 20

DIASABRA DIA 20 DI MEI 2017

1/3.. GOOD DAY — YELLOW CLAW=DJ

SNAKE

2/1.. YOU REMAIN - KING RITUAL

3/5.. DOWN - MARIAN HILL

4/6.. STILL - JOHN MAYER

5/8.. B A B Y — ANTON POWERS - PIXIE

LOTT

6/10. THIRD OF MAY — FLEET FOXES

7/4.. OPTION — PITBULL

8/11.. GRAB IN THE MOMENT —

JOWST - ALEXANDER WALMANN

9/17... BON APETITE-KETY PERRY

10/7.. FEEL LIKE YOUR MAN — GENTLE

STORM

11/13.. I'VE BEEN THINKING ABOUT

YOU — GOOD LUCK

12/9.. BEAUTY AND THE BEAST —

ARIANA

13/12.. SUBEME LA RADIO — ENRIQUE

IGLESIAS

14/19... A DREAM THAT NEVER STOPS

— OZARK HENRY

15/14.. LAST DAY ALIVE — THE CHAIN-

SMOKERS

16/— UN BIAHA SO — C ZAR

17/16.. HIGHER — JAHWILL

18/—NEVER GIVE YOU UP-LUCIE JONES

19/18.. BELIEVER — IMAGE DRAGOSN

20/—CRAVING YOU - THOMAS RHETT

ON THE AIR**SATURDAYS FROM 4.00 - 6.00 P.M.
HIT 94 FM****Andin Bikker di POR:****Minister Mike Eman mester tabata
na haltura pero no a actua**

Segun Andin Bikker di Partido POR, e Plataforma Forza Nobo, partimento di tereno di opcion ta un asunto cu Prome Minister Eman mester tabata na altura kiko cu e ta tumando lugar, for di hopi tempo caba, pero e no a actua. Basicamente e ta ausencia of falta di kier asumi responsabilidad ta haci cu e pais aki, desde Juni 2014 ta sin gobernacion y señor Eman di e tempo ey ni ta bin Parlamento mas, segun Bikker.

Anto ora bo mester puntra bo mes, como pueblo votador, si den un ambiente caminda cu e gobernante aki, cu ta pidiendo confianza di pueblo atrobe, con como votador bo ta bay evalua si dune e confianza si of no, si e tin bayendo pa tres aña minimo, cu no ta gobernando e pais aki? Bikker a bisa cu pa colmo pasobra Eman cu a goberna e pais financieramente

iresponsable, nos a wordo imponi cu e CFT na Augustus 2015 y aworaki e gobierno ta riesgando pa wordo impone un camara di integridad. El a sostene cu no solamente mester evalua pa pone e casonan cu su colega Oduber a trece dilanti cu prueba den man, na Ministerio Publico, pero seguramente e Gobierno di Reino Hulandes ta wak e cosnan aki hopi di cerca, y como testigo mester wak Sint Maarten.

E culpable si algo asina tuma lugar akinan ta netamente señor Mike Eman ta e culpable, pasobra e constantemente ta negligisha hopi asunto cu ta rekeri su atencion inmediato como Prome Minister, cu e ta kere cu si e ta hunga politica di avestruz y gewoon ignora cierto cosnan, nan lo resolve di nan mes", Andin Bikker a bisa.

Advertencia pa biento duro

D e p a r t a m e n t o
meteorologico aruba
9 Am ast diabierna mei 19
2017

Advertencia di biento
duro en efecto di 10 am
ast diabierna 19 mei te 6
pm ast diadomingo 21 mei
2016

**Areanan afecta
Full aruba****Synopsis...**

Un area di presion halto
riba oceano atlantico y un
area di presion abou riba
noord di colombia lo
Mantene diferencia grandi
di presion den nos area y
asina un biento fuerte y

hopi duro.

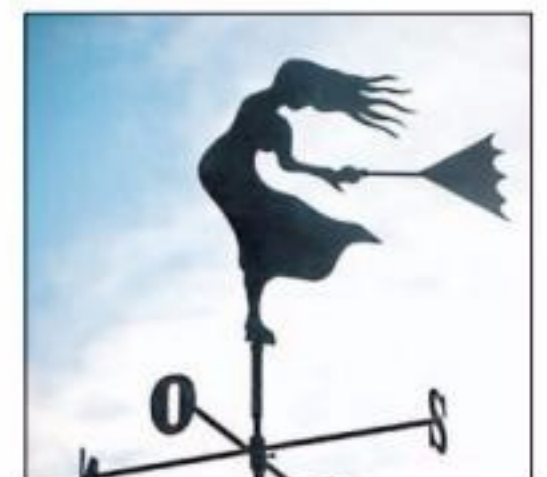
Biento lo supla ku mas o
menos 22 pa 25 nudo y ta
anticipa cu lo tin rafaga cu
Por yega te 35 nudo
(beaufort 8).

**Accion de
precaucion....**

Usuarionan di lama ta
wordo urgi pa tene cautele
riba lama.

Mara objectonan cu ta
los pasobra na por bula
rond dor di e biento asina
fuerte.

Turistanan no mester
bai leeuw den lama,
especialmente entre



banda costanan parti
noord y oost.

Adicionalmente tambe
keda alerta entre waf y
manchebo beach hotel.

D e p a r t a m e n t o
meteorologico aruba
9 Am diabierna 19 mei
2017

Commercial Building, Restaurant, Apartments and Office Space.
FOR SALE
by owner



Call: 593-5264

Exclusive commercial building located at the center of Santa Cruz. The building consists of multiple offices, apartments, commercial space, classic Cunucu House (currently being used as a restaurant) and plenty of parking space. The property land area is **2,099m²** and it has a construction area of **1,488m²**. A fabulous opportunity for the perfect commercial spots in Santa Cruz.



**TA ANUNCIA, CU E TA SERA
 AWE MEI 20 '17**

**DIALUNA MEI 22, NOS TEY PA
 SIRBI BO, CU NOS PAN NAN
 DI 6.30 AM Y CU CUMINDA
 YA DI 11.00AM**

**NA KAS PALOMA #27.
 582-6553 / 592-0567 / 592-6572
 "SEMPER NA BO ORDO"**

**DIALUNA-DIABIERNE
 6.30am - 2.00pm**

Poesia Realidad

E POESIA AKI A WORDO SCIRBI NA ANJA 2010 PA A CONCURSA I A WORDO NOMINA ENTRE OTRO ESCRITORNAN NA ANJA 2010. SIN PENSA CU E POESIA AKI TA POTRET LOKE TA PASANDO DESPUES DI 7 ANJA NA NOS PROPIO ISLA DI ARUBA PA CAUSA DI POLITICA. LESA PA BO MES.

" REALITY."

The world is a field of battle
 people put their own settle
 material and money has a prize
 there is no right to criticize
 egoism became bread of the day
 honesty, loyalty lost their way
 nobody cares for each other
 there is no time left to bother
 the poor ones has to win a fight
 achieving points if they are right
 what a shame to see the reality
 life became a field of agony
 why not trying to see all around
 positive things that can be found
 begin to walk with open mind
 put all negative things on a side
 try to feel the emotional part
 have faith in all what you start
 put Love and Peace in practice
 and then find God's sentence.

REMEMBER
 LIFE IS NOT FOREVER.

Author : Omaira I. Rodriguez-Britten
 written : 2010

Backhoe & Bobcat Services



**Lanta sushi, rosa tereno, coba pos pa fundushi
 santo y piedra**

Pa mas info yama 593-5050 of 564-3930

Página Venezuela.....

¡SUDANDO LA GOTA FRÍA!

Senadores Colombianos acusarán a Maduro ante la CPI

El partido opositor colombiano Centro Democrático, fundado por el expresidente Álvaro Uribe, obtuvo hoy el apoyo de 60 senadores a la denuncia que presentó en la Cámara alta contra el presidente venezolano, Nicolás Maduro, para acusarlo ante la Corte Penal Internacional (CPI) por "delitos internacionales".

"Los Estados pueden presentar denuncias, pero también lo pueden hacer los poderes públicos ante la ausencia de un compromiso formal del Estado", dijo el parlamentario del Centro Democrático Iván Duque, que presentó la iniciativa tras llevarla ante la plenaria del Senado.

La denuncia, de 58 páginas, acusa al presidente de Venezuela por delitos internacionales como asesinato, desplazamiento forzado, encarcelamiento, tortura, persecución y genocidio, entre otros, según recoge un comunicado del partido.

Duque se preguntó qué harían el resto de senadores "si ven al vecino



suyo golpear sistemáticamente, todos los días, a su esposa, amarrar a sus hijos a sus camas o privarles de la alimentación".

"Yo no creo que ustedes seguirían simplemente manejando las buenas formas. Porque es deber ciudadano denunciar", dijo.

En este sentido, Duque insistió en que "la libre determinación de los pueblos no es una patente de corso para hacerse el de la vista gorda con lo que está pasando en

un país vecino".

El documento de la denuncia argumenta que Venezuela es un Estado parte del Estatuto de Roma y miembro de la CPI, por lo que "ante las flagrantes violaciones de derechos humanos y la comisión de crímenes de derecho internacional por parte de Nicolás Maduro, él, en su calidad de jefe de Estado y comandante de las Fuerzas Armadas venezolanas, es sujeto de la jurisdicción de esa

Corte".

En la sesión también intervino la ministra de Relaciones Exteriores de Colombia, María Ángela Holguín, quien ratificó que el embajador en Caracas, Ricardo Lozano, no retornará por el momento al vecino país, según recogen varios medios locales.

Lozano, quien se encontraba en Bogotá para hacer un reporte sobre la situación en Venezuela, se quedó "en consultas", según anunció la canciller el pasado 31 de marzo.

Asimismo, Holguín detalló hoy que pedirán "en las próximas semanas" en el encuentro de la Organización de Estados Americanos (OEA) "una reunión de presidentes de Unasur para que se fije una posición frente a Venezuela".

El objetivo será que "se miren los caminos que lleven a que ese país pueda encontrar una salida democrática y pacífica", según recoge el diario El Tiempo.

Imputarán a tres GNB por asesinar a hombre durante manifestación en Táchira



Tres efectivos de la Guardia Nacional Bolivariana (GNB) serán imputados por el Ministerio Público por el asesinato de Manuel Castellanos de 38 años, hecho ocurrido durante una manifestación que se registró este miércoles en el municipio Cárdenas del estado Táchira.

La información la dio a conocer el Ministerio Público a través de la red social Twitter en la que detalló que "los efectivos castrenses Yelfrin Carmona,

José Rodríguez y Brayan Lemus serán presentados en las próximas horas".

Para este proceso fueron designados los fiscales 85 nacional y 20 de Táchira. El suceso ocurrió este jueves durante una manifestación en Tucapé, del municipio Cárdenas del estado Táchira.

El alcalde del municipio Cárdenas, en el estado Táchira, Ricardo Hernández, confirmó la muerte de Samuel Castellanos, de 33 años de edad, producto de un impacto de bala la altura del cuello.

Escasez de gasolina en varios estados por fallas en refinerías y protestas

Varios lugares en Venezuela comenzaban a sufrir escasez de gasolina el miércoles, porque refinerías del país petrolero enfrentan nuevos problemas de operación y algunos envíos han sido bloqueados por las protestas de la oposición, reseña Reuters. Venezuela, que tiene la gasolina más barata del mundo, ha sufrido desabastecimientos temporales de combustible en los últimos meses, debido a la caída de la producción de crudo, que es su principal fuente de ingresos.

MÁS COLAS

Las filas en las gasolineras se suman a los otros problemas de la nación con las reservas de crudo más grandes del mundo, donde muchos ya deben pasar horas en líneas

para comprar alimentos o medicinas escasos en medio de una profunda crisis económica.

El miércoles en Táchira, muchos caminos estaban bloqueados y los comercios se mantenían cerrados, después de que docenas de tiendas habían sufrido por los disturbios y saqueos.

PDVSA ha tratado de resolver la escasez de combustible mediante el aumento de las importaciones, pero los retrasos en los pagos y los problemas operacionales de la estatal han impedido que los buques petroleros se descarguen a tiempo.

Hasta el miércoles, casi 20 tanqueros estaban esperando para descargar productos importados en los puertos, según datos de seguimiento de buques de Thomson Reuters.

Pagina Hulandes.....

Koning reikt Appeltjes van Oranje uit

Koning Willem-Alexander heeft donderdag in Paleis Noordeinde de Appeltjes van Oranje uitgereikt aan drie initiatieven die zich inzetten voor kwetsbare kinderen. Dit jaar ontvingen Weekend Academie, Buurtgezinnen.nl en Ervaringsmaatjes de jaarlijkse prijzen van het Oranje Fonds.

Appeltjes van Oranje belonen organisaties die zich inzetten voor een leefbare samenleving en verbetering van de maatschappelijke samenhang tussen verschillende groepen. De prijzen gaan naar organisaties die binnen het jaarlijks veranderende

thema daarin het beste zijn geslaagd. Het thema van dit jaar is 'krachtige kinderen'.

De Weekend Academie vergroot de kansen van kinderen op een betere toekomst met huiswerkbegeleiding en inspirerende sprekers. Ervaringsmaatjes koppelen een kind dat opgroeit met een ziek gezinslid aan een maatje dat ervoor zorgt dat het kind weer even kind kan zijn. Buurtgezinnen.nl verbindt overbelaste gezinnen aan een gezin uit de buurt, dat langere tijd ondersteuning biedt. Zo kunnen de ouders op adem



komen en kunnen de kinderen zich positief blijven ontwikkelen. Alle winnaars krijgen naast een

geldsom van 15.000 euro een door prinses Beatrix gemaakt bronzen beeldje.

Onderzoek misbruik op doven- en blindeninternaten



De commissie die onderzoek doet naar geweld in de jeugdzorg, kijkt ook naar seksueel misbruik op doven- en blindeninternaten. Eerder waren er signalen over deze instellingen en uit vooronderzoek is gebleken dat nader wetenschappelijk onderzoek naar psychisch en fysiek geweld in deze internaten wenselijk is. Dat maakte de commissie onder leiding van voorzitter Micha de Winter

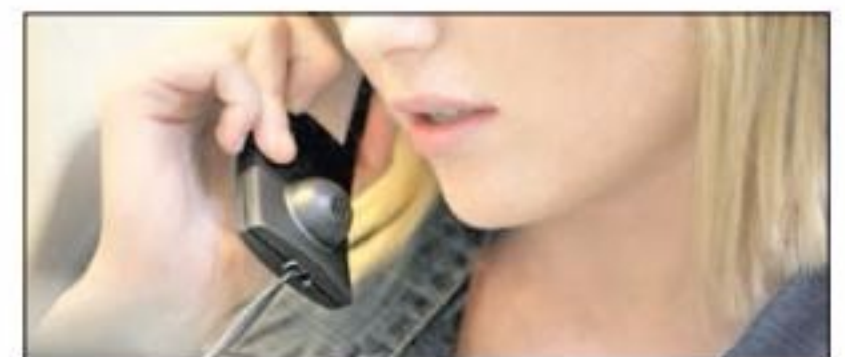
donderdag bekend. De Winter vindt het belangrijk dat de slachtoffers van het geweld een stem krijgen. "Het gaat om kinderen die vanwege hun handicap extra kwetsbaar zijn", aldus De Winter, die slachtoffers oproept zich te melden. Bij het meldpunt van de commissie kwamen tot nu toe 540 meldingen binnen, naar schatting vijf daarvan hebben betrekking op doven- en blindeninternaten.

Weer meer kinderen zoeken contact met De Kindertelefoon

De Kindertelefoon heeft vorig jaar 242.355 gesprekken gevoerd via telefoon of chat. Dat is 39.000 meer dan het jaar daarvoor. In 2015 nam het aantal kinderen dat contact zocht ook al toe, met bijna 23.000. Het grootste deel van de contacten, 79 procent, verliep via de telefoon, de rest via een chatfunctie. De verklaring voor het stijgende aantal is gelegen in een efficiëntere werkwijze, legt een woordvoerder uit. Er zijn landelijk afspraken gemaakt over de werkwijze, de tijd die per gesprek kan worden besteed en de manier van registreren. Daardoor is de hulplijn voor kinderen van 8 tot 18 jaar in staat om meer gesprekken af te handelen.

Pesten

De meeste vragen, 9 procent, gingen over pesten, een onderwerp dat al jaren in de top-3 staat. Kinderen willen graag weten wat ze moeten doen als ze zelf worden gepest, maar ook als ze zien dat anderen gepest worden. De Kindertelefoon verklaart het aantal gesprekken over pesten uit de grote maatschappelijke aandacht die er is voor het onderwerp. Andere onderwerpen die sterk leven zijn relaties (7 procent van de gevoerde



gesprekken) en seksualiteit (ook 7 procent). Ook mishandeling en kwesties over het lichaam komen vaak ter sprake. De Kindertelefoon wordt het meest benaderd door de groep van 10- tot 15-jarigen, vooral door kinderen tussen de 13 en de 15 jaar. Dat is niet onlogisch, stelt De Kindertelefoon in zijn jaarverslag: in die periode stappen kinderen over naar de middelbare school en komen ze in de puberteit, wat veel vragen en onzekerheden meebrengt.

Voortbestaan

Vorige maand luidde De Kindertelefoon de noodklok over zijn voortbestaan. Vanaf 1 januari krijgt de hulplijn geen geld meer van de Vereniging van Nederlandse Gemeenten (VNG). Maar staatssecretaris Van Rijn heeft beloofd dat De Kindertelefoon behouden blijft. Hoe hij dat gaat doen, is nog niet bekend.



Yos Septic Tank Service

Chica pos y habri tuberia Pa un bon servicio y mas informacion tuma contacto cu Nena Dirksz na 7482689 of Jose Dirksz na 5666144 Paradijs #09 - Oranjestad, Aruba.

Prome cu bo cera telefon, nos ta para dilanti bo cas! Mas rapido cu YOS no ta existi!



Abona na Solo di Pueblo awor!

**Yama 585-9500 of e-mail nos na
solodipueblo@gmail.com**

**Tur marduga nos ta entrege den bo porta di
cas! Noticia cayente, ta aki bo ta haye!**

A crea un aplicacion digital (app) pa raporta 24/7 sea cu video, potret of texto, cualkier actividad sospechoso

Señor Jairo Boekhoudt, kende ta un cuidadano concientey doño di su propio compania di investigacion y mercadeo, tambe tawata presenta diarazon ultimo, na e anochi caminda cu Minister Dowers a presenta e plan di maneho nobo. Sr. Boekhoudt a wordo invita pa minister Dowers, riba e hecho cu sr. Boekhoudt a crea un aplicacion digital (app) compatibel cu smartphone, tablets y tambe computer di ambos plataforma, pa yuda cu prevencion. Durante e anochi, sr. Boekhoudt a splica cu su persona a acerca minister Dowers pasobra cu e la sinti su mes yama pa contribui bek na comunidad y como cu e ta sinti su mes inspira pa e mandatario e kier aporta cu su conocimiento.

Pa tal motibo su persona, por medio di su compania a haci un investigacion, pa saca afo si enberdad na Aruba e cuidadano ta sinti su mes insegur y tambe e motibo tras di esaki. E sesionnan aki a tuma lugar cu varios categorianan di entrada, genero sexual, como tambe variedad den edad di e participantenan. Segun sr. Boekhoudt cu e la haci e mesun ehercicio aki cu varios gruponan y a constata cu por ehempel, entre otro 7 di cada 10 persona na Aruba ta sinti nan mes insegur. Pero cu apenas 2 di e mesun 10 personanan ey tawata tin un experiencia directo pa cu criminalidad. E investigacion aki a conduci pa e compania di sr. Boekhoudt bay busca mas afondo y obhetivo, kico realmente ta e origen di e sentimiento di inseguridad y a discubri cu tin varios factor ta hungando un rol grandi pa cu esaki.

Segun estudio haci, cu loke ta crea panico di inseguridad den e serhumano aki na Aruba ta

cuminsa serca es nan riba social media, kende mayoria di bes ta ricibi informacion for di media y ta comparti esaki sin cu esaki ta wordo filtra y verifica cu autoridad competente prome. Rednan social den e era moderno aki ta hopi na moda y ta wordo usa pa causanan tanto bon como esnan menos bon. Y como cu hopi bes a scucha Cuerpo Policial expresa, cu tin actividadnan sospecho cu ta wordo señala atraves di rednan social manera facebook, cual medio no ta esun oficial, ta trece cu ne cu mayoria de biaha noticianan falso ta wordo crea y comparti, creando di e forma aki panico e inseguridad den nos comunidad.

Como tal, señor Boekhoudt ta di opinion cu ta pa es motibo aki mes, cu e la jega na e conclusion y a papia cu minister Dowers, pa hunto nan por introduci un aplicacion digital, caminda comunidad sea den un forma anonimo of no-anonimo, por hasi uso di comparti informacion cu Cuerpo Policial. E plataforma digital aki cu yama preveni aruba, ta den proceso di constucion y di prueba ainda. Pero loke esaki lo brinda na momento cu e ta completamente cla, ta cu e filtracion di informacion cu ta wordo suminstra, lo bay directamente na e departamentonan concerni y cu lo acapara informacionan coherente.

E ta asina cu e plataforma aki ta brinda e oportunidad di no unicamente comparti informacion di texto, pero tambe di potret of tambe video. Banda di esaki tambe e plataforma digital ta brinda e posibilidad di un live chat, caminda cu bo persona lo por ta den contacto directo 24/7 cu e agente policialnan

cu ta encarga pa ricibi e informacion y filtra e informacion. Na final di e anochi aki, sr. Boekhoudt a

ricibi un caluroso aplauso di e publico presente y mester remarca cu tur hende a keda encanta cu e tecnologia

moderno aki, cu minister di husticia hunto cu sr. Boekhoudt lo introduci pa nos comunidad.

Dia Internacional di famia

Mundo ta observa e dia imporante aki ta tur aña dia 15 di mei.

E aña aki e enfoka ta riba e rol di e famia y/of instancianan relata na e famia, den promove educacion y bienestar general di tur miembro di e famia.

Principalmente e dia aki ta sirbi pa crea consenshi dentro di famianan pa sa con importante ta pa promove educacion na edad hopi jong y crea oportunidadnan pa bida pa mucha y hobennan.

Por ehempel, no ta na tur parti na mundo ta asina cu mama y tata ta tuma of ta haya tempo pa conta storia na muchanan prome nan bai drumi of ta lesa buki y pinta cu nan. Den paisnan no desaroya esaki ta lew di ta un preocupacion of prioridad, pues den e area aki hopi tin di pasa ainda. E dia ta pone enfasis riba tur esnan cu ta duna cuidu den famia, sea ta mayornan, welonan of rumannan. Especialmente ta enfatisa con importante e educacion dor di mayornan ta na bienestar di muchanan.

Mayornan ta e promenan yamá pa educa e mucha na cas cu diciplina, respet y bon ehempel. Cuminsando na duna respet na e jiu. Tambe ta focus pa tin un balance entre trabow y famia pa asina asisti mayornan den nan rol di educa y cuida jiu. Locual ta hopi importante



ta pa e sector priva tambe duna su aporte y support na tanto mayornan cu ta traha, como hobennan y personanan di mas edad. Union familiar ta crea estabilidad y ta yuda lanta muchanan cu un propio estima saludable. E union aki solamente ta posibel si dunador di trabow duna di su parti y no mantene oranan di trabow demasiado largo pa su trahadornan.

Riba e dia aki ta boga pa mundo discuti e importancia di conocimiento y abilidadnan necesario pa promove desaroyo sostenibel, pa medio e.o. di educacion y un estilo di bida sostenibel, derechonan humano, trato igual di gender, promove un cultura di paz y no-violencia, promove ciudadania global y aprecio pa diversidad cultural y pa e aporte di cultura na un desaroyo sostenibel.

Ta na nos pa crea un mundo sostenibel caminda tur hende ta biba

den union y harmonia cu otro y cu e naturalesa. Un mundo caminda tin husticia y respet. Asina automaticamente lo tin paz.

E dia internacional di Famia den un palabra ta boga pa educacion. Educacion na cas, na scol, na trabow y den comunidad. Educacion ta e fundeshi pa un bienestar general. Bienestar no ta sinta den cosnan material pero den conocimiento y educacion pa yega na un bida armonioso.

Partido ReD Democrático su punto principal di eleccion 2017 ta: Hiba un maneho di desaroyo sostenibel y duradero

Nos isla tin un capacidad di carga limita. ReD ta scoge pa un desaroyo mas den harmonia cu nos naturalesa y cultura. ReD no ta scoge pa sigui construi mas hotel y importa mas trahado di afo y practicamente redobla e poblacion actual, cu lo ta un peso demasiado grandi pa nos infraestructura fisico y social. Desaroyo sostenibel no salamente ke men respeta e derechonan di tera sino tambe e derechonan di e clase trahado y di esnan mas vulnerabel den comunidad.

Julie de Cuba – Candidata pa partido ReD Democrático - eleccion 2017

Accountability" hunto cu "Checks & Balances" ta hiba na "Good Governance"



E palabra "Accountability" ta uno desconoci cerca Ministernan Arubano pero e ta e palabra perfecto pa defini responsabilidad di un minister.

E palabra na Papiamentu cu ta responsabilidad ta zona un poco swak pa describi e hecho cu ministernan ta debe obediencia y mester duna cuenta na Parlamento. Den e palabra responsabilidad ta falta e condicion di complicidad di e minister. "The minister is accountable for ..." ta zona mucho mas fuerte cu "E minister ta responsabel pa ...".

Falta di "accountability" a caba cu tur respet di comunidad pa actual lidernan politico. Esaki ta un ponencia hopi cla y raspá cu tur esnan cu no ta "politiek verziekt" mester ta di acuerdo cun'e despues di 30 aña di Status Aparte caminda tur gobierno a haci y deshaci cu fondonan publico. Caminda tur gobierno a hala tur consejo di tur

institucionan di control un banda.

"Liability & answerability for public funds" ta otro palabranan pa enfatisa cu ministernan semper y na tur momento mester duna cuenta di, y ta keda responsabel pa, nan maneho pa cu fondonan publico.

No ta por nada nos libertador Betico Croes a institui organismonan di control hunto cu e realisacion di nos Status Aparte. Esaki ta pa preveni gobernantenan di comete actonan corrupto y no transparente cu placa di pueblo y hiba nos pais na bancarota.

Ta parce cu nos libertador a premira cu lo a surgi un Minister Oduber, Croes, Dowers, Sevinger e.o. Lamentablemente ningun mocion di desconfianza lo por traha na Aruba tanten cu Parlamentarionan ta keda proteha y defende corrupcion.

"Checks & balances"

E systema di "checks & balances" ta ser usa riba nivel di gobernacion, pa preveni cu gobierno (ministernan) ta haya demasiado poder. Den nos systema na Aruba, Parlamento tin tur poder pa controla gobierno. Parlamento na su turno ta wordo conseha y controla door di Raad van Advies cu ta consisti di profesionalnan independiente. Mientras

cu gobernador tin e poder di destrui desicionnan tuma dor di Parlamento. E organo di control mas halto den reino ta e gobierno di reino cu na tur momento tin e poder di destrui leyman cu a wordo introduci den e partinan Caribeense di reino. Tambe e gobierno di reino tin e poder di proclama e asina yama "Algemene Maatregelen van Rijksbestuur" pa Aruba, Corsow y Sint Maarten (fuente: Nauta & van Gennip onderzoek naar Checks & Balances in de Cariben).

Ta duel nos pa admiti cu aunke tur "checks & balances" ta in place, nos Parlamento nunca a funciona manera mester ta y gobernantenan a hinca nos den un debe nacional

gigantesco.

Mi pregunta na abo (lector) ta: Si nos Parlamento no ta funciona pa motibo cu nos "kiesverordening"/"staatsregeling" no ta actualisá y ta permiti pa bypass e hecho cu nos eleccion ta eleccion parlamentario, pues pa scoge representantenan di pueblo y no pa scoge ministernan, algo tin di pasa toch? Si mester bin cu cambio den nos kiesverordening pa drecha e defecto aki cu ta come na nos Status Aparte, dicon ainda despues di 30 aña e no a pasa? Nos Status Aparte y bienestar general di nos hendenan ta den wega.

Bienestar general a caso ta sinta den klinkers? Tram? Green Corridor? Watty Vos Blvd? Mas cu

70% di nos hendenan ta bibando di minimumloon y nos systema di belasting ta esun di mas cruel di mundo. Nos nivel di enseñanza a baha drasticamente. Nos dump ta un crimen contra medio ambiente. Fraude y corrupcion ta na ordo di dia. E palabra integridad direpente ta hopi popular serca esnan cu a demostra cu nan no tin'e. Y ainda falta?

Pueblo, bienestar general solamente por bira realidad dia cu nos Parlamento cuminsa funciona manera debe ser. E ora porfin "Good Governance" lo bira factibel.

Julie de Cuba – Candidata pa ReD Democrático – eleccion 2017

Skina Crioyo

Skina Crioyo Snack Trailer na Skina di ex - Bushiri Hotel ta habri tur anochi di 8pm - 2am y Diasabra di 11am - 3am

Menu.

-CABRITO STOBA
-SPEARE RIBS STOBA
- PAPAYA STOBA
-LENGA DI BAKA STOBA
- CURRY CHICKEN
-BBQ DI GALIÑA Y RIBS
- PISCA CU SAUS CRIYO

-CALCO A LA PLANCHA
-ZEEKAT (pulpo) STOBA
-SOPI DI CARNI
-SOPI DI SEAFOOD

TAMBE TIN E FAMOSO SACO CRIYO.

-Tur cuminda ta wordo sirbi cu aros moro of aroz blanco, banana hasa y salada.

Haci bo pedido na tel. Of whatsapp. 5948921.

Print flyers



Yama 6307197

DIADOMINGO DI MILAGER

Maria Modelo Di FE

Pader Coby

Dia: 21 Mei 2017
Lugar: Centro San Martin
Ora: 9 am - 2 pm
Entrada: Fl. 10,-

Misioneros De Jesus
Ta Invita Bo
Bin busca bo milager
Bin busca bo sanacion
Bin pa bo wordo libera
Bin kibra e cadenan

Pa Info: 7302055

Aruba

Ticketnan ta Obtenibel Na:
Citgo San Nicolas, Citgo Boulevard, Dowco Santa Cruz, The Smiling Shop na Savaneta, Botica Santa Cruz, Botica Santa Anna, Restaurant El Chalan, El Gallo Rojo na San Nicolas, Refresqueria Mayor y cerca tur miembro di Misioneros De Jesus Aruba

Facebook.com/midiarubaeventos

SUDOKU

Solución

8	1	9	6	4	2	7	5	3
2	5	3	7	1	8	6	9	4
7	8	6	5	2	3	1	4	9
9	2	7	3	5	4	1	6	8
4	3	1	8	7	6	9	2	5
6	9	8	2	9	1	5	7	4
6	6	4	1	5	2	8	7	9
6	7	3	4	8	2	5	9	1
1	2	5	9	6	7	4	3	8

	4				6			
		5	2		4	3		6
	7					4		
7	3	4	1	5	2	8		9
5	2	6	9		8	1	3	4
						7		5
			6		5	9		
	6					5		
		7				6	1	2



GRUPO SAN HUDAS TADEO DI DAKOTA TA SIGUI PEREGRINA

Hesus sea alaba y cu Maria semper sea alaba

Señor mes ta bisa:

"Unda tin dos of mas reuni den Su number y cu mesun intencion y ta di acuerdo pa loke nan ta resa pe, cynan lo E ta memey di nan"

y tambe cu Su Palabra mes ta bisa:

"Henter e grupo aki a dedica nan mes na oracion, hunto cu algun hende muhe, manera Maria mama di Hesus, y tambe e ruman hombernan di Hesus." (Echonan 1,14)

E aña aki nos lo resa hunto atrobe pa haci un contribucion pa un grupo, esta e grupo di "Recaudacion di fondo pa Parokia di Dakota", laga nos yuda tambe pa bini cla cu e drechamento di nos Misa La Birgen di Fatima".

****No lubida! Esnan cu por, por bishita e Santuario di Hesus Sacramentado den silencio tur dia for di 7 or di mainta pa 9 or di anochi na Misa La Birgen di Fatima Dakota y tambe na Blue Army San Nicolas. Corda cu boso lo por hinca tur boso problema den Su man.****

****E Santo Sacrificio di Misa pa gradici San Hudas Tadeo pa e gracionan cu nos a ricibi lo tuma luga riba diaranson 31 di mei 2017 na un Misa cu cada devoto ta hiba di gusto, Parokia di Dakota ta celebra Santo Sacrificio di Misa mainta 8 or of otro Parokia por celebra e Santo Sacrificio di Misa manera custumber pa 7 or di anochi. Cu excepcion di Parokia di Noord cu lo ta 6 or y mey di atardi.

*% POR FAVOR ESNAN INTERESA PA UN ORACION NA CAS PA E AÑA AKI (2017). TA RESA TUR DIA 28 DI CADA LUNA, (JANUARI TE CU SEPTEMBER 2017) NA CAS DI UN DEVOTO.

POR FAVOR TUMA CONTACTO CU SRA. ROSA MARIN-GEERMAN NA TEL: 582-4172, MIRIAM VROLIJK (5941829 (por favor despues di 5 or p.m.) OF IDA CROES - 594-4144*%.

Awo laga nos sigui como devoto na San Hudas Tadeo

pa invita bo persona p'asina aki nos por resa hunto e aña aki atrobe y hinca den su man nos intencionnan y plannan pa e por hiba nan na nos Tata Dios.

28 di cada luna lo tin resamento na un cas di un

devoto, (nos lo resa 9 luna na un cas di un devoto y na October lo tene San Hudas Tadeo su nobena (19 october pa dia 27 october 2017 - Su Fiesta mes ta dia 28 di october) y p'esey awo nos ta sigui y e siguiente oracion lo tuma luga riba

DIADOMINGO, 28 DI MEI 2017

ORA: 6:00 P.M. (NO 7 OR DI ANOCHI PERO 6 OR DI ATARDI COMO TA DIADOMINGO) NA CAS DI SRA. JESSICA RAS Y FAMILIA MACUARIMA 96

Tel: 661-5511

Yega na e rotonde di Santa Cruz banda di Club Estrella/Botica Maria/Statua di Betico Croes, tuma e caminda na bo man drechi sigui core te na WEMA, pero prome cu WEMA tin un caminda bira na bo man robes y si bo ta bin di Kibaima esey ta bira na bo man drechi. Drenta e caminda ey pasa e luga di Lotto, despues di e luga aki tin un tereno bashi y despues di e tereno bashi bo ta haya e cas, cu ta e prome cas na bo man drechi y e color ta creme.

UN Y TUR TA BON BINI NA E ORACION AKI

Pues p'esey asisti sin falta y lo bo keda segura

cu Nos Señor lo no nenga di scucha San Hudas Tadeo y nos Su yunan cu nan peticionnan.

Bo devocion sigur lo engrandece y tin

San Hudas Tadeo como devoto ta algo grandi.

Laga nos comparti nos testimonio tambe cu nos rumannan den Cristo, confirmando cu Hesus ta Esun di ayera, awe, mañan y semper y cu E ta bibo y cu San Hudas Tadeo a yuda nos experiencia esey!!!

Botica na Warda:

te cu 20 Mei 2017

Botica Dakota
Centro Medico

Botica na Warda:

te cu 27 Mei 2017

Botica Eagle
Botica Aloë

Rooster di dokter na Warda IMSAN pa luna di MEI 2017

MA 01 LINDEN V/D (Arbeidsdag) MA 22 RAMAUTAR
DI 02 EVERY DI 23 TROMP
WO 03 GIEL WO 24 VIS
DO 04 LINDEN V/D DO 25 WEVER (HEMELVAARTSDAG)

VR 05 LUCHMUN

VR 26 BODERIE

MA 08 RAMAUTAR

MA 29 BRITT-CROES

DI 09 TROMP

DI 30 DE CUBA

WO 10 VIS

WO 31 EVERY

DO 11 BODERIE

VR 12 BRITT-CROES

MA 15 DE CUBA

DI 16 EVERY

WO 17 GIEL

DO 18 LINDEN V/D

VR 19 LUCHMUN

WEEKENDDIENST

06 - 07 Mei

*

VIS

13 - 14 Mei

*

BODERIE

20 - 21 Mei

*

BRITT-CROES

27 - 28 Mei

*

DE CUBA

Numbernan di Emergencia:

Central di Brandweer 911

Polis 100

Sanicolas 104

Sta Cruz 105

Oranjestad 102

Shaba 107

Tip Line 11141

Hospitaal 527-4000

Centro Medico San Nicolas 524-8833

Ambulance

Wayaca 582-1234

Sanicolas 584-5050

PUEBLO A HAÑA SU PEN BEK

Pa kualkier informacion
solodipueblo@gmail.com

of
585-9500

Erwin Noguera, General Manager di Marriott Aruba Ocean Club:

Marriott Aruba a premia 4 empleado cu a logra "100 Way to go"

Huespednan ta duna bon comentario di e empleadonan aki



Ora cu huespednan di Marriott Aruba regresa nan cas, nan ta haya un encuesta di nan estadia y ta skirbi nomber di cada empleado cu a haci impacto riba nan vakantie. Marriott Aruba a celebra e logro di "100 Way to go" di e empleadonan Edward Wolter (bartender), Pedro Uzcategui (waiter di Poolbar Beach & Grill), Melveta Johnson (Towel hut) y Marvin Leonides (Front Desk) cu a sobresali den nan area na Marriott Aruba y cu a contribui significante na e experiencia di e huespednan.

Diahuebs e compleho di hotelnan Marriott na Aruba a celebra cu e cuater empleadonan aki, pa nan logro cu ta uno tremendo, Erwin Noguera, General Manager di Marriott Aruba Ocean Club, a remarca y a haci esaki hunto cu famia y coleganan di e empleadonan.

"Nos kier pa pueblo mira cu na Marriott Aruba e doñonan di timeshare ta esunnan cu ta aprecia e empleado y nos ta apoy'e cu e programanan aki", Erwin Noguera a remarca. Aki por mira e aprecio cu Marriott Aruba ta duna pero tambe e doñonan di timeshare cu ta inverti nan placa pa bin pasa vakantie na Aruba. Ta e empleadonan aki ta haci un impacto cu e hendenan aki kier regresa tur aña. Mester corda cu

e timeshare di Marriott Aruba por bishita esaki na 54 hotel rond mundo. "Pa mi bin bek Aruba tur aña, pa pasobra algo special tin y nan ta esunnan cu ta haci esaki special", Erwin Noguera a remarca.

Melveta Johnson ta traha na Marriott y e ta traha den e area di recreacion di towel hut na Marriott Ocean Club. "Mi a contribui cu e huesped, mi ta amabel cun'e, ora cu nan bin puntra algo mi ta eynan pa duna nan contesta, tambe pa duna nan serbete ora cu nan bin", Melveta Johnson a duna di conoce. Na momento cu e huespednan yega cerca Melveta Johnson, e ta percura pa smile cu nan pa asina cu nan regresa y puntra pa Melveta, e ta sinta eynan pa atende nan.

Marvin Leonides ta traha den e area di Front Desk y tambe ta un empleado cu a logra yega na e premio di "100 way to go" pasobra huespednan a gusta con e ta trata nan. "Basicamente bo ta scucha e necesidadnan di e huespednan. Kico tur nan ta pidi bo na momento di e biahe largo cu nan a yega. Por ta cu nan maleta no a yega of no a haya e camber cu nan ta buscando of falta 1 anochi y tur eseynan ta cosnan chikito cu bo tin cu paga tino cune", Marvin Leonides a remarca. Scucha e huespednan pasobra nan mes ta

bisa kico tur nan mester pa nan estadia. Di eynan nan ta bin na e reconocimiento cu e persona aki a yuda bon sea cu maleta of cu e anochi of cualkier otro cos cu nan ta rekeri durante nan estadia.

Marvin Leonides ta corda cu un biaha un guest a trece na su atencion cu el a laga su cartera na un otro hotel y nan a bay cana rond di pool pa busca e cartera y eigenlijk esey no tabatin nada ke haber cu e hotel. "Mi por a djis bis'e tuma un taxi y bay na e hotel pa busca e cos, pero esaki no ta e manera con nos ta haci", el a remarca. Na Marriott nan ta haci todo por todo pa turista cu ta keda na e hotel of riba e isla.

Edward Wolter ta bartender y pa e por a yega na e "100 Way to go", el a haci e esfuerso di yuda e huespednan te unda cu e por. "Haci nan contento, p'esey nan ta bin Aruba y duna mas di loke nos tin, mas cu e 100%", Edward Wolter a remarca. Loke ta inspira Edward Wolter pa yega tur dia trabou, ta cu tur dia tin algo diferente. Esey ta haci cu tur dia e kier yega trabou y mira kico tin pa mañan. "Tur dia bo ta haci'e diferente y bo ta haci un tiki mas semper y awe e ta mas miho", el a remarca.

Internacionalmente e reconocimiento pa empleadonan

mas prestigioso den e compania Marriott Vacation Club International (MVW) ta e "Way To Go!" Awards. Ta trata aki di e comentarionan positivo for di nan miembro y huespednan. Localmente tambe Aruba Marriott tin un programa di incentivo basa riba e programa internacional y durante di henter aña ta honra empleadonan cu ta destaca cu diferente regalo y gestonan di aprecio.

No ta prome bes cu empleadonan di Aruba ta ricibi e distincion aki, pasobra desde aña 2013 e compleho di Marriott na Aruba ta mandando empleadonan cu a hasta surpasa 200 comentario positivo, pa atende un evento na Orlando cu 100 mil otro empleadonan di Marriott rond mundo.

Marriott Resort a habri na Aruba na aña 1995 cu 413 camber. Na aña 1999 a habri Ocean Surf Club cu 311 camber y na aña 2004 a habri Surf Club cu 450 camber. Na tur, e famia di Marriott Aruba ta consisti di mas o menos 1100 empleado den servicio directo y 400 empleado trahando via otro companianan den e compleho di hotelnan. E compleho di Marriott Aruba ta esun di mas grandi den henter Caribe, tanto den cantidad di camber como den cantidad di empleado.

CLASSIFICADOS...

CHAPI VERF

Nos ta chapi, verf cas, rosa tereno, y limpia, tira sushi na dump.

E prijs mas barata na ARUBA

WHATSAPP 561 1397

TA HUUR na Santa Cruz

Tereno pa pone trailer max. 40 pia. Como vivienda pa un periodo di 2 aña. Trailer MESTER ta gekeurd of den bon estado. Awg. 500,00 pa luna.

Pa mas informacion yama
738-0101 / 739-0101

Atracador arma na un minimarket.

-Dunami tur bo plaka.

-Bo tin un saco?

- Hinke den e saco aki

- Bo tin cu pagami pa e saco 50cent



TA BENDE

1 Set di SALA

pa mas info na 593-6498

Tip line 5926895 solo di pueblo @ gmail.com

Ta Bende

Tereno presidential na Washington. 600 m2 di tereno eigendom . poz ta cobra. kla pa traha cas . bista pa Riu Hotel .

solamente 100 mil dollar y por asepta oferta. Yama awor na 5694343

Nestor tey

Tur diadomingo cu su tremendo



Bbq mix (galinja y loin ribs) 14,-
Bbq galinja so (2 pia di galinja) 14,-
Bbq loin ribs so (2 pida loin ribs) 15,-

Lomito 16,-

Pork Chop 13,-

1/2 Galiña 13,-

Choriso 4,-

Sate di galinja 3,- (pa palo)

Mi ta cuminsa desde 11 or di mainta te 4 or y mei por yama pa pedido na 5690131 of pasa na Siribana 45A na St Cruz.

TRAINING: "TAAL"-2017

(alumno di 5de→6de klas school basico)

Fecha training: juni 2,3,9,10,16, 2017

Ora: 3:00 pm – 6:00 pm (juni 2,9,16)

1:00 pm – 4:00 pm (mei 3,10)

Lugar: Club Don Bosco – sala chikito

Trainer: drs. Rudolf Kelly

Informacion: 562-2119/ 594-9771/ 585-9774.

Email: rr_kelly@yahoo.com

CONSTRUCTION

Ta hasi trabao di coriente verf plumber welder drecha dak kap mata

Pa mas info yama 585-0185 of 566-1984



Servicio special pa kaba cu e virus zika , dengue rond di cas ta mata e viruz bulando den aire .

Yama awor y nos ta pasa spuit bo cas awe mes .

Yama awo na 5694343

TA HUUR

Edificio di 110m2 cu Airco comparti den 1 receptie, 2 sala pa oficina , 1 sala pa reunion, 2 baño y cushina, un espacio pa deposito y lugar di parkeer.

Pa info yama 582-3773

Oracion di Dia



Tata di amor nos a experencia un otro dia pa medio di Bo inmenso poder. Nos ta gradici Bo di curazon cu nos a haya e oportunidad pa mira un otro dia habri. Nos no sa kico e dia aki ta trece pa cada un di nos. Pero si nos sa cu Abo cu ta nos Tata fiel nos por conta cu Bo tur momento. Pesey nos ta lanta cu hopi fe y speransa sabiendo cu nos no ta nos so. Nos por pasa den hopi tribulacion y adversidad pero nos sa cu Bo ta cu nos den nos lucha di tur dia. Den nos tarea di tur dia pa hiba Bo mensahe na otronan Bo ta bisa nos awe cu nos lo haya contratriedad. (Huan 15,18-21) Nos por haya nos cu hendenan cu no ta acepta nos, ta indiferente y ta papia contra di nos of asta ta persigui nos. Pero nos mester keda contempla e cara di Hesus. Nos mester corda cu Hesus tambe nan a haci asina cun'E y asta pio. Nos mester keda fiel na Dios su Palabra y keda confia den Dios cu por tur cos. Dushi Hesus awe Bo ta invita cada un di nos pa nos keda cu speransa den tur situacion y sigui padilanti, pa dificil cu e momentonan den e lucha ta muestra pa alcansa e santidad. Cu nos mirada keda semper fiha riba Hesus y riba e Santa Eucaristia, cu ta e forsa y alimento pa nos alma. Laga semper nos hiba e pensamiento cu nos mester muri den nos mes na nos picanan pa nos por nace di nobo y pa nos por duna otro bida.

AMEN

**RESULTADO
DIABIERNA
19 MEI
DI MERDIA**


Sorteo # 1859
0838
3890
3039

Sorteo # 1859
9758

Sorteo # 1859
1524
Virgo

**RESULTADO
DIABIERNA
19 MEI
DI ANOCHI**


Sorteo # 6179
0453
3999
4052

Sorteo # 5223
9664

Sorteo # 3982
7314
Leo

LOTTO DI DIA: 10-11-12-13-26
MiniMega: 09-10-20-26 MB:10
DIARIO:
**7079
7936
2856**
SUPER 4
CORSOU:
**5480
8736
5552**
9932

Professional Tattoo

Pro Tato 2



Santa Cruz 36-A
Tel: (297) 533 6602 - Cel: (297) 533 3946

 **Oscar Vidal**  **@PROTA2AUA**

Representante di Craft Beer Festival, Indy Chan

Mas bendedo lo participa den e Craft Beer Festival



Eaña aki un biaha mas lo tin e competencia di Craft Beer Festival y e lo tuma lugha dia 19 di Mei proximo y pa ful e fin di siman. Representante di Craft Beer Festival, Indy Chan a indica cu e competencia lo inicia diabierna na Renaissance Hotel, unda cu na e Blue Bar lo cuminsa cu e happy hour.

Despues di e happy hour na e Blue Bar, lo sigui un 3 course dinner na L.G. Smith's Steak & Chop House y aki nan lo tin un combinacion cu e cerbesnan aki. E lo bay ta un experiencia unico caminda cu e chefnan a traha menunan specifico cu lo bay ta un combinacion cu e cumindanan. Eña aki tin varios bendedo lo participa, di cual tin bendedo di aña pasa y tur a expande. "Kiermen Craft Beer ta un movicion cu ta creciendo. Nos tin hopi mas cerbes compara cu aña pasa, nos tin cerbesnan cu specialmente nos a busca pe evento aki. E lo bay ta un experiencia unico", Indy Chan a remarca.

E Craft Beer Festival lo tuma lugha na Renaissance Convention Center y e biaha aki nan lo incorpor'e paden di Convention Center unda cu lo tin e Craft Beer Festival mes. E parti pafo, na e Renaissance Garden, lo bay tin e Craft Beer Inspire Food Festival. Entrada pa e Craft Beer Festival ta 25 florin prebenta y na porta e prijs ta 35 florin. "Esaki ta inclui e experiencia unico cu 1 bes pa aña bo experiencia esaki. Nos lo bay tin premio

di Little Switzerland, unda cu nan ta bay duna un holoshi. Kiermen tur persona cu yega prome cu 9:00 lo ta participando pe premio aki", Indy Chan a indica.

E inspiracion pa bin cu un Craft Beer Festival a cuminsa door di biahando afo, a mira e cultura di craft beer y esey ta algo cu nan ta purbando di trece aki na Aruba. Eynan por mira cu companianan chikito independiente ta haciendo nan best den loke nan gusta, den e caso aki trahando cerbes, experimentando hopi pa saca cerbesnan unico y e aparte cu nan a gusta ta cu tur hende ta traha hunto. Esey ta algo cu nan kier trece pa Aruba y nan ta purbando di haci esey mas local cu ta posibel. Nan kier inspira hende pa haci esey, negoshinan chikito, bay dilanti trahando hunto. Esaki ta un di e motibonan cu representantenan di Craft Beer a partner cu Balashi, cu ta e Brouwerij Nacional di Aruba.

"Nos ta hopi orguyoso di e Brouwerij cu ta traha nos cerbes localmente pa asina nos por brinda esaki na nos turista y nos local mes", Indy Chan a remarca. Representantenan di Craft Beer ta invita pueblo di Aruba pa bay disfruta di e Craft Beer Festival y pa no laga niun hende conta otro con bon e tabata. E ticketnan por haya nan na Brosen Beer on the Rocks, Local Store, Site Bar, Shon Geco y Pos Chikito Rom Shop pa asina bo por segura bo entrada pe Craft Beer Festival.

Pagina Latino.....

Los vestidos que dan que hablar en Cannes

Desde vestidos que no dejan casi nada a la imaginación hasta una falda a modo de manifiesto político, el desfile de estrellas por la alfombra roja de Cannes está dando que hablar.

- Bella Hadid, ya van dos - La modelo estadounidense de origen palestino, de 20 años, lució un vestido

ligero rosa pálido, cuya abertura se subió más de la cuenta, dejando ver su ropa interior. Lo curioso es que el año pasado tuvo el mismo percance con un modelo similar del mismo diseñador, Alexandre Vauthier.

- El vestido-manifiesto de la ministra israelí - La ministra israelí de



Cultura, Miri Regev, desató una tormenta en las redes sociales al presentarse con una falda que llevaba estampado el panorama de la Ciudad Vieja, en el este ocupado y anexionado de Jerusalén. Marca "los 50 años de la liberación y la reunificación de Jerusalén", dijo.

Echando mano de Photoshop, los internautas reemplazaron rápidamente el estampado: una de las imágenes más compartidas mostraba en su lugar el muro que separa Israel de Cisjordania ocupada.

- Victoria Abril, la 'geisha africana' -

La española Victoria Abril dejó a muchos sin palabras eligiendo un kimono asiático, confeccionado con telas africanas. Complementó su vestuario con una enorme torre de trenzas sobre la cabeza, que podría haber impedido al espectador de detrás ver la película de apertura del Festival, "Los fantasmas de Ismael". Afortunadamente, la actriz pasó casi toda el filme inclinada hacia delante.

- El escote en V de Susan Sarandon - Con 70 años, la oscarizada actriz demostró que no tiene nada que envidiar a

las jóvenes supermodelos. Lució un vestido de terciopelo de la diseñadora Alberta Ferretti, abierto hasta casi la cadera y con un escote que desafiaba la ley de gravedad.

- La 'audacia' de Emily Ratajowski - Revelada en el videoclip "Blurred lines", en el que aparece desnuda, la modelo Emily Ratajowski, de 25 años, hizo subir la temperatura con un conjunto negro de encajes y transparencias. Esta creación del noruego Peter Dundas fue calificada del "mono más audaz jamás visto" por la revista Harper's Bazaar.

PRONOSTICO DI TEMPO VALIDO TE DIASABRA 20 DI MEI 2017

Compila: Diabierna 19 di mei 2017 17:00 (21:00 utc)

Un advertencia pa biento duro ta na vigor te 6 pm ast diadomingo 21 mei 2017

Tempo: Diasabra: parcialmente nubla cu chens pa un awacero breve temperatura maximo 33 grado celsius y temperatura minimo 28 grado celsius.

Solo lo baha awe nochi 06:58 pm y lo sali mayan mainta 06:14 am.

Biento: Modera te basta fuerte for di direccion oost te oost- zuidoost; Forsa 4 te 5 (20 te 39 km/ora, 11 te 21 nudo). Den dia fuerte te duro, tin bez hopi duro den rafaga; Forsa 6 te 8 (40 te 64 km/ora, 22 te 35 nudo)

Situacion general di tempo: Den proximo 24 ora no ta spera muchu cambio den e situacion di tempo actual. Pa e motibo aki no ta spera awacero significativo riba nos isla. Mas aleu, stof fini den aire lo mengua visibilidad un poco. E diferencianan grandi den presion di aire den caribe ta ocasionando un biento fuerte te hopi duro.

Condicion di lama: Olanan di lama lo ta for di direccion oost cu haltura di 5 te localmente 8 pia e olanan di mas haltu ta na costa noordwest di nos isla. Ocupantenan di boto chikito mester tene na cuanta cu e biento fuerte lo ocasiona lama relativamente bruto na cierto partinan di costa. Temperatura di superficie di lama: 27 grado celsius. Fenomenonan special: ningun

Registracion di temperatura (celsius) y awacero (mm) den ultimo 24 ora:

Airport max 32 / min 28 / 0.0

Hadicurari max 32 / min 27 / 0.0

Pronostico di tempo pa sobra di fin di siman: Parcialmente nubla cu localmente un awacero breve Biento lo ta for di generalmente oost y modera te basta fuerte, de bes en cuando fuerte te de bez en cuando hopi duro den rafaga;

Temperatura max / min lo ta: 33/28

Royal Funeral Home Crematory

"No laga boso kurason bira intrankil; kere den Dios, kere tambe den Mi. Den kas di Mi Tata tin hopi lugá-di-biba; si no tabata asina, lo Mi a bisa boso; pasobra Mi ta bai pa prepará un lugá pa boso"

Juan 14: 1,2

Cu inmenso tristesa na nos curazon pero conforme cu boluntad di Dios, nos ta anuncia fayecimento di:

Amelinda Vrolijk

Mihor conoci como "Mil" of "Oma Grandi"

*10-11-1928 - †19-05-2017



Acto di entierro lo wordo anuncia despues

Trein ta sali for di su caril na Hulanda, no tabata tin heridonan

Un trein a sali for di su carilnan diabierna, ora e tabata cubri e ruta entre Ede-Wageningen y Wolfheze diabierna atardi. Un cantidad di e wielnan, door di motibonan desconoci a sali for di e railnan y a bin cay banda di esakinan. No tabata tin heridonan, asina NS a informa den un comunicado.

Den e trein tabata tin mas o

menos 20 pasahero. Nan a wordo transporta cu bus pa asina nan yega nan destinacion. Lo no core ningun stoptrein por lo pronto ariba e trayecto aki, solamente Intercity.

E caso ta bou di investigacion pa e departamento di Inspectie Leefomgeving en Transport.



Mi stima mi yunan, tur mi nieto/anun.

Mi stima mi ruman nan, tur mi sobrino/anun.

Margo/Tanta Margo.

"Señor ta mi wardador, mi'n tin falta di nada. Den cunucu yerba berde, E ta ponemi sosega. E ta hibami na awa trankil, pami bolbe haya forza." Salmo 23

Cu inmenso tristeza y dolor na nos curason, despues di un enfermedad cortico. Nos ta participa fayecimento di nos mama, wela, ruman y tanta stima

Margarita Croes

Cariñosamente yama

"Margo" of "Tanta Margo"

*23-12-1946 †16-05-2017



Mayornan: †Angelico "Yoto" y †Marianita Croes-Geerman

Su yunan stima: Junior "Juni" Gonzalez
Urvin Gonzalez y Marcela Arias
Lisette Hernandez y Joy Franken

Nieto/anun: Jordan, Jermain, Yeathan
Angelle, Jeandra, Jurvin

Su rumannan: † Ana Catharina "Nanachi" y † Vito Thiel y famia
Dominico "Buchi" y Jacenta Croes y famia
Luisa y Felix "Dichi" Hernandez y famia
Teresita "Sita" Croes
Tomas "Tom" y Dina Croes y famia
Ina y Emilio "Horse" Maduro y famia
Mario "Mai" y Jane Croes y famia
Teo Croes y Maria Maduro
Rosalinda "Linda" y Richard Wester y famia

Tata di su yunan: Hector Gonzalez

Mamanan di su nieto/anun: Maria Matos, Jeanyse Geerman, Jeanella Robert

Tantanen y omor: vda. Bertha Paesch y famia
Vda. Maite Webb y famia
Cody y Maria Geerman y famia

Omo y tantanan di di su yunan: Albert Gonzalez y yunan
Solaida y Roy Winterdaal y yunan
Lienchi Rosel y John de Cuba y yunan
Tina y Danilo Croes y yunan

Ihanan: Eric, Lisette, Edson

Amiganan: Emy y Sita

Demas famia; sobrina/onan na Hulanda y Aruba, primo y primanan na Hulanda y Aruba, acto-primo y acto-primanan y bisnhanan di Casibari, ex-coleganan di MTS Cesar Terzano y coleganan di Diario.

Ta invita demas famia, bisnhanan, amigo(a)nan y demas conocirnan pa asisti na acto di entierro cual lo tuma lugar Dialuna 22 mei '17 na misa Immaculada Concepcion na Santa Cruz. Nos "Margo" stima lo ta reposa den misa di 2'or pa 4'or di atardi despues lo sali pa Santana catolico na Santa Cruz.

Adres pa condolencia: Sabanilla Ahou 3, diasabra 20 mei '17 di 7'or pm pa 9'or pm.

Nos disculpa si durante nos tristesa nos a por a lubida un number of otro.

TA BENDE:

Benz family vehicle for the family



**Yama awo
5694343**

bin road test
mescos nobo .

prijs ta solamente 75
mil florin

QUALITY DEALER cu specials

PA AWE Yama awo 5694343

TA BENDE:

Mustang 2006



Automatic. Tiki
kilometer cori
Motor y
transmishon
ta den bon
condishon.
yama awo na
5694343

17500 florin of bin cubo oferta.

TA BENDE:

Hyundai accent 2011



Price 15500 florin. Tiki kilometer
cori. Mescos nobo
yama 5694343 awor mes

TA BENDE:

Adventures & reliable
Toyota Prado 2004
turbo diesel . 4x4

Price 22 mil fl awor
riba oferta . 19999 .
of bin cubo oferta

**Call now
5694343**



TA BENDE:

Mitsubishi Lancer 2014

mescos nobo .
bin road test e .

17500 florin .
ganga .

**Call now
5694343**



Ta Bende Yaris 2008



9500 florin y negoshable
Yama awo na 5694343
pa road test . E Yaris aki
cu hopi style dibo eta cu
mac reem luhoso pabo
ta den style mescos nobo

TA BENDE: Ford150f



Yama awo
5694343
automatic,
brazilero ,
mescos nobo.
9999 florin y
negoshable.

Ta Bende

Mitsubishi family van
2005



5500 fl .

Yama awo na
5694343

TA BENDE: ISland JEEP WRANGLE



Yama awo
5694343
12600 fl mescos
nobo. yama pa
un road test

TA BENDE:

Superior Honda Pilot
model 2008. Tin
number available for
history ,
ta garantisa durashon
di motor y transmishon
mescos nobo.
23 mil fl y negoshable.

**Call now
5694343**



TA BENDE:

Toyota Yaris 3999fl
ta garantisa
durashon di motor y
transmishon. airco
falta un compressor of
evaporator. duna bo
oferta. body , y paden
stoel nan , dash board
netchi limpi

**Call now
5694343**



TA BENDE:

Honda INspire
ta den miho su condishon,
por laga scan pa chek
systhema di computer.
prom bo cumpre. 10500
florin . of bin cubo oferta.
airco ijs koud

**Call now
5694343**



TA BENDE:

Mitsubishi Galant
E ta den su highest
performance . 6999
florin of bin cubo
oferta. v6. airco frieuw

**Call now
5694343**



TA BENDE:

Suzuki Cellerio 2011
un bearing di e compresor
so mester cambia y bo ta
core den airco prijs 8999
. jama awo 5694343 .
standart.

motor , transmishon ,
systhema di gasoline ,
breaks , sensor nan , taira
nan ta den bon condishon

**Call now
5694343**



TA BENDE:

Audi 2010

automatic , v6 , mescos
nobo. Tin specification
number available

prijs ta 40 mil fl . awor
riba oferta solamente
35 mil fl

**Call now
5694343**



TA BENDE:

Hyundai Sonata 2010
un vehiculo pabo bai
traha den oranjestad
cune. reliable.
17500 fl of bin cu bo
offerta.

**Call now
5694343**



TA BENDE:

Hyundai Tucson 2011

vehiculo ta den bon
condishon

Prijs 19.999 fl

**Call now
5694343**



TA BENDE:

Mitsubishi Lancer
cu Airco
2700 Florin so

**Call now
5694343**



TA BENDE:

NISSAN Sentra 2005
prijs ta 5500 , airco .
den bon condishon.
bin road test

**Call now
5694343**

